

Ateleeri vuokrattavana
kalustoineen. Hyvät ehdot.
Kirjoittakaa
D. MYÖHÄSELLE,
281 Bay st, Port Arthur.
HUOM! 4,000 suomalaista
eikä yhtään suom. valoku-
vaajaa. (30)

Lakko laajenee.

LANNEN RADANRAKENTAJAIN LAUKO ON LAAJEN-
NUT HUIMAAVASTI SITTE
VIIME LAUANTAIN KU
TOISTATUHTA MIESTA
ENTISTEN NELJANTUHAN-
NEN LISÄKSI ON YHTYNYT
LAKKOON.

Ratsupoliiseja ja kaikenkäräisiä
urakoitsijain apureita ja „jär-
jestysken valvoja” tunkesii
lakkoisten keskuuteen.

Vancouver, B. C., huhtik. 2. —
Rautatieasemien lakko, joka
viime lauantaina alkiaavamaatta
puhesi niin valtavana tyrmistyt-
tään urakoitsijat ja sattaen kau-
kan valtana koko lännen työnan-
tajat, on parin päivän kulussa
laajentunut niin puoleltoista
tuhtialla miehellä, jotka yksi-
mielisesti ovat ryhtyneet tulle-
maan ennen lakkoon menneitä
työmiehiä. Industrial Work-
ers of the World liiton agita-
torit ovat kulkenet kimpillä toi-
sole jalkaan lentoitaja ja lakko-
julistuksia, jotka terävästi pu-
notetaan joukkotoinninan tär-
keyttä ja selitetään kuinka rat-
kaisevasta merkityksestä ihmisel-
lisen työlöiden ja palkkojen sa-
vuttamiselle lännellä on tedä al-
jettu lakko niin voimakkaaksi, et-

Uutta ja ennen kuulumatonta on C. Cliffin N. S. talolla Lauantaina, 13 päivänä Huhtik. kello 8 illalla

ESITETÄÄN
NÄYTELMÄ
Värmlantilaiset

Tanssin ja laulun sekainen kappale.
Kunnessa eri muutoksessa.

HENKILÖT:
TEHTAAN ISÄNNÖITSIJÄ S. Lahtanen
WILHELM, hänen lapsensa I. Siivenen
LOTTA H. Hietala
ROVASTI H. Toivonen
SVEN EHRSSON, nimismies, Hilja Järvi
LIISA, hänen vaimonsa, Aino Jakobson
ERKKI, heidän poikansa, N. Hietala
OLA, rikas talonpoika, J. Valli
BRITTA, hänen tyttärensä, Alma Juku
JAAN HANSSON, torppari, T. Tuori
ANNIKKA, hänen vaimonsa, Mandi Mäki
ANNA, heidän tyttärensä, Aino Jakobson
ANDRES, heidän renkinsä, J. Larme
PEHR, Sven Ehrssonin palvelia, V. Venhola
ETUNA Olga Korpinen
BENGT, renki, P. Alavo
NILS JOHANSSON V. Koivula
PALVELIA K. Siivenen
Kansaa, tyttöjä ja poikia.

ESIRIPPU AUKEE KELLO 8 ILLALLA.

Tikettien hinnat on: 4 eturivillä 50c. Siitä seuraavat 35c.
Parvekkeelle 25c.

C. CLIFFIN NÄYTELMASEURA.

Ostakaa kellonne kulta- ja hopeatavaranne
Davis Bros Co:sta
JUVELI JA SILMALASIKAAPPA, SUDBURY, ONT.

Erikoislaumme on korjatta kulta- ja hopeatavaraa. Takaamme
että teille tyydytyksi tai muussa tapauksessa saatte rahanne
takaisin.

Vanhukset kuo- levat kurjuuteen.

VANHA MIES KUOLLUT NAL-
KAAN, IAKKAAT VANHU-
SET TEKEVAT ITSEMURHIA
PUUTTEEN PELOSTA JA
LAPSET KUOLEVAT AITI-
ENSA RINNOILLE, KUN
NISSÄ EI OLE RUOKAA.

Torontota tulee tieto, että John
Elliot nimen mies on kuollut
nälkään aamunsa. Eri-
nomuoris työttömyyden aiheut-
taman kurjuuden johdosta teh-
nyt itsemurhan. — Vanha mies
kuollut vankilaan. — Kahdeks-
kuuntien vanhus nainen nälän
pelosta surmannut itsensä. —
Lapsi kuollut äitinsä rinnolle.
— Missä on ylistetty lähimmäi-
senrakkaus?

Toronto, Ont., huhtik. 2 p. —
John Elliot-niminen, 70-vuotias
mies löydettiin kuolevansa tilas-
sa ullakkokammaristaan 9 Caer-
Howell st., viime lauantai aamu-
na. Kahta tuntia myöhemmin
hän kuoli St. Michaelin sairaalas-
sa. Elliot oli työhön kykenemä-
tön ja aivan rauhan. Hän meni
noin viikko takaperin huoneese-
en sa edellänmittausa talossa jossa
asoi joutalaisia, eikä lähtenyt
sieltä ennen kuin viime lauantai-
aamuna ambulanssivaunussa.

Neljä päivää ennen kuolemaansa
hän meni vuoteelleen eikä voinut
nousta siitä enää halvauksen täh-
den. Tohtori O'Brien kutsuttiin
Elliotin luo ja hän näki van-
huksen tilan määräsi hän hänet
muuttavaksi sairaalaan. Hän
nen huoneeseen ei ollut jälke-
kään muusta ruuasta kuin pieni
pala mustaa leipää alkunalla, ei-
kä siellä ollut merkkiäkään siitä,
että sairasta olisi hoidettu.

Talossa olevilla ihmisillä tie-
dustellaan hänen kohtaloaan ei
heittä kukaan tiennyt mitään.
Tohtori heistä olivat vieneet van-
huksesta ravintoa, jota hän ei
voinut syödä. Kuinka kauan
mies sai olla tällaisessa tilassa, on
tuntematonta.

Tekä itsemurhan.

Kanan keskinen työttömyyden
tähden epätoivoon jouduttuaan

ovat kokonaan lakkaatut. Mie-
het jotka jäivät vielä lauantaina
työhön ovat lakkoilaitten pyyntöä
seuraten yhtyneet lakkoon.

Mitäin erityisiä mielenosut-
uksia ei ole vielä pidetty.
Järjestämistyötä tehdään ranhal-
lisesti. I. W. W. liiton päämajassa
on paljon usia jäseniä merkit-
ty kirjoihin.

Lakkoilaitten keskuutein ja työ-
olojen arvelut kohdistuu aina
kimpissä valitsevaan inhohta-
vaan liikaistuneen, huonoon ruo-
kaan, pieneen palkkaan ja pit-
kään työpäivään. Jokainen näyt-
tä kokemuksesta ymmäriään.

Pukeakaa lakko toiselakin
radalla?

Vancouver, B. C., huhtik. 3. —
Industrial Workers of the Worldin
lähettiläät ovat matkalla Kalio-
voston poikki levittämään tyyty-
mättömyyttä ja tietoa Canadian
North, tienetienkin lakosta, Grand
Trunk Pacific tiellä työskentele-
vien miesten keskuuteen Edmon-
tonista rautatieurakoitsijain tä-
ne lähettämien tietojen mukaan.

Mikäli I. W. W. liiton agita-
torit on vakuutettu, että he ai-
kovat lakkauttaa työt koko G. T. P.
rautatieverkossa. British Co-
lumbiansa ja asviolkia. Muuten-
kin päivien peristä saadaan
kulta, sanovat urakoitsijat, on
selkäuuksest ovat alkaneet G. T. P.
radalla.

James Watson 35 vuotias mie-
teki viime lauantaina itsemurhan a-
sunnessaan 76 Brook avenella.
Hän avasi käyttämänsä törmä-
suuna olevan kaasuputken ruu-
vaimella ja laski myrkylästä kan-
sa huoneeseensa, joka tukehtui
hän. Muutamia tunteja my-
hemmin löysivät hä, ja toiset asuk-
aat hänet kuolleet.

Kuoli köllö, nana.

William Johnston, 66 vuotias
vanhus, kuoli ennen Toronton
kuinka äitirentään totta se on
kun olosuhteita sanotaan kurji-
si.

vankilassa, koska hänellä ei ollut
vankilassa, koska hänellä ei ole
kukaan, ei sukulaisia eikä tuttavia.
Johnston on ollut sairaana useita
viikkoja.

Vanha vaimo tehnyt itsemur-
han.

Mrs. Sarah Taylor, 84 vuoden
vanha vaimo, löydettiin kuolee-
nakuhuoneestaan eilen aamulla.
Huoneen kaikki kaasuputket oli-
vat aukki ruuvattu ja kaasut oli
saanut vapasti virrata huonee-
seen useita tunteja. Vaimo oli
asunut tässä joutalaitien omista-
malla paikalla pitemmän ajan.
Kun tri Nesbitt piti tutkin-
talon, löysi hän sieltä ainoas-
ta 30 senttiä rahaa eikä nimetä-
kään ruokaa. Vanhus työskente-
li viime aikoina Melinda kadun
hyönteistötehtaassa jota ansaiti
\$3.00 viikossa. Viimesten parin
viikon ajan oli vaimo ollut tyh-
nön kykenemättömyyden johe-
chä puitteen pelko siitä vanhuksen
tekeväin kalamalan tekosia.

Lapsi kuollut äitinsä rinnolle.

Viikon vanha tytörlapsi kuoli
nälkään rinnolta tään aamuna St.
Michaelin sairaalassa. Lääkärin
lauseen mukaan oli lapsen kuole-
maan syytä siinä huonossa ra-
vinnosta johtunut sairautensa.

Nämä kauheat tapaukset ovat
tapahtuneet viiden viikon ajalla
Canadian kaupungissa jota on i-
hailtu yhtenä maibon hyvinvoi-
voista kaupungeista. Eikö ole
kurjaa!

Tiästä on esimerkiksi Los An-
gelesin tapahtumat. Siellä sano-
mattoman surullisen kuuluisan

Ketä ovat puolueettomat.

Vaadittaisiinsa olivat puolue-
tomien ehdokkaat vain pekkii
hukkeja, jotka puskivat eteenpäin
Milwaukeeen kapitalistit, erikois-
eti-likemehet ja puolueettomus
naamarilla varjostet rosvot. Sa-
ma asiainlita tulee kehittyä
joka kaupungissa niin pian kun
sosialistit tulevat kyllä voimak-
kaiksi pelottamaan vanhat puol-
ueet yhdistymään.

Tiästä on esimerkiksi Los An-
gelesin tapahtumat. Siellä sano-
mattoman surullisen kuuluisan

Ketä ovat puolueettomat.

Vaadittaisiinsa olivat puolue-
tomien ehdokkaat vain pekkii
hukkeja, jotka puskivat eteenpäin
Milwaukeeen kapitalistit, erikois-
eti-likemehet ja puolueettomus
naamarilla varjostet rosvot. Sa-
ma asiainlita tulee kehittyä
joka kaupungissa niin pian kun
sosialistit tulevat kyllä voimak-
kaiksi pelottamaan vanhat puol-
ueet yhdistymään.

Tiästä on esimerkiksi Los An-
gelesin tapahtumat. Siellä sano-
mattoman surullisen kuuluisan

Ketä ovat puolueettomat.

Vaadittaisiinsa olivat puolue-
tomien ehdokkaat vain pekkii
hukkeja, jotka puskivat eteenpäin
Milwaukeeen kapitalistit, erikois-
eti-likemehet ja puolueettomus
naamarilla varjostet rosvot. Sa-
ma asiainlita tulee kehittyä
joka kaupungissa niin pian kun
sosialistit tulevat kyllä voimak-
kaiksi pelottamaan vanhat puol-
ueet yhdistymään.

Tiästä on esimerkiksi Los An-
gelesin tapahtumat. Siellä sano-
mattoman surullisen kuuluisan

Ketä ovat puolueettomat.

Vaadittaisiinsa olivat puolue-
tomien ehdokkaat vain pekkii
hukkeja, jotka puskivat eteenpäin
Milwaukeeen kapitalistit, erikois-
eti-likemehet ja puolueettomus
naamarilla varjostet rosvot. Sa-
ma asiainlita tulee kehittyä
joka kaupungissa niin pian kun
sosialistit tulevat kyllä voimak-
kaiksi pelottamaan vanhat puol-
ueet yhdistymään.

Tiästä on esimerkiksi Los An-
gelesin tapahtumat. Siellä sano-
mattoman surullisen kuuluisan

Ketä ovat puolueettomat.

Vaadittaisiinsa olivat puolue-
tomien ehdokkaat vain pekkii
hukkeja, jotka puskivat eteenpäin
Milwaukeeen kapitalistit, erikois-
eti-likemehet ja puolueettomus
naamarilla varjostet rosvot. Sa-
ma asiainlita tulee kehittyä
joka kaupungissa niin pian kun
sosialistit tulevat kyllä voimak-
kaiksi pelottamaan vanhat puol-
ueet yhdistymään.

Tiästä on esimerkiksi Los An-
gelesin tapahtumat. Siellä sano-
mattoman surullisen kuuluisan

Ketä ovat puolueettomat.

Vaadittaisiinsa olivat puolue-
tomien ehdokkaat vain pekkii
hukkeja, jotka puskivat eteenpäin
Milwaukeeen kapitalistit, erikois-
eti-likemehet ja puolueettomus
naamarilla varjostet rosvot. Sa-
ma asiainlita tulee kehittyä
joka kaupungissa niin pian kun
sosialistit tulevat kyllä voimak-
kaiksi pelottamaan vanhat puol-
ueet yhdistymään.

Tiästä on esimerkiksi Los An-
gelesin tapahtumat. Siellä sano-
mattoman surullisen kuuluisan

Ketä ovat puolueettomat.

Vaadittaisiinsa olivat puolue-
tomien ehdokkaat vain pekkii
hukkeja, jotka puskivat eteenpäin
Milwaukeeen kapitalistit, erikois-
eti-likemehet ja puolueettomus
naamarilla varjostet rosvot. Sa-
ma asiainlita tulee kehittyä
joka kaupungissa niin pian kun
sosialistit tulevat kyllä voimak-
kaiksi pelottamaan vanhat puol-
ueet yhdistymään.

Tiästä on esimerkiksi Los An-
gelesin tapahtumat. Siellä sano-
mattoman surullisen kuuluisan

Ketä ovat puolueettomat.

Vaadittaisiinsa olivat puolue-
tomien ehdokkaat vain pekkii
hukkeja, jotka puskivat eteenpäin
Milwaukeeen kapitalistit, erikois-
eti-likemehet ja puolueettomus
naamarilla varjostet rosvot. Sa-
ma asiainlita tulee kehittyä
joka kaupungissa niin pian kun
sosialistit tulevat kyllä voimak-
kaiksi pelottamaan vanhat puol-
ueet yhdistymään.

Tiästä on esimerkiksi Los An-
gelesin tapahtumat. Siellä sano-
mattoman surullisen kuuluisan

Ketä ovat puolueettomat.

Vaadittaisiinsa olivat puolue-
tomien ehdokkaat vain pekkii
hukkeja, jotka puskivat eteenpäin
Milwaukeeen kapitalistit, erikois-
eti-likemehet ja puolueettomus
naamarilla varjostet rosvot. Sa-
ma asiainlita tulee kehittyä
joka kaupungissa niin pian kun
sosialistit tulevat kyllä voimak-
kaiksi pelottamaan vanhat puol-
ueet yhdistymään.

Milwakukeen kau- pungin vaalit.

Kapitalistien juoni onnistunut

Yhtyneet porvaripuolueet käyt-
tämällä sytyttämään „puolueeto-
mien ohjelmaa”, ovat saaneet
joukot tarttumaan koukkun-
sa. — Sosialistien majuriehdo-
kas Emil Seidel jäänyt valitsem-
aan. Kaupunginvaltuusto ja
kauntin tarkastajakunta miehi-
tety porvareita.

Milwaukee, Wisconsin, huhtik. 3. —
Eilen toimitettiin vaaleissa
joitavasti sosialistit tappioille tais-
telussa yhdistyneiden kapitalisti-
puolueiden kanssa kun majuriki-
si valittiin lääkäri Gerhard A.
Bading „puolueettomien” titelli-
ä. Kaupungin valtuusto ja kaun-
tin tarkastajakunta valittiin myös
porvaripuolueiden ehdokkaista
puolueettomien titetillä.

Kapitalistipuolueet, jotka kaksi
vuotta sitten kärsivät nurasta-
vasta tappion, kun kaupungin virat
joitavasti sosialisteille, paivivat
kaikkensa liikkeelle kukista-
maan sosialistien hallinnon ja niin
onnistuivat he houkuttelevaan
joukkoiha puoleensa puolueeto-
muksittilä y. m., että Bading
sai noin 17,000 enemmän ääniä
kun Seidel.

Äänestyksen tulos oli lähes
80,000 henkeä, siis noin 20,000 e-
nemmän kuin kaksi vuotta sitten,
jolloin äänimäärä oli 59,484.

Ketä ovat puolueettomat.

Vaadittaisiinsa olivat puolue-
tomien ehdokkaat vain pekkii
hukkeja, jotka puskivat eteenpäin
Milwaukeeen kapitalistit, erikois-
eti-likemehet ja puolueettomus
naamarilla varjostet rosvot. Sa-
ma asiainlita tulee kehittyä
joka kaupungissa niin pian kun
sosialistit tulevat kyllä voimak-
kaiksi pelottamaan vanhat puol-
ueet yhdistymään.

Tiästä on esimerkiksi Los An-
gelesin tapahtumat. Siellä sano-
mattoman surullisen kuuluisan

Ketä ovat puolueettomat.

Vaadittaisiinsa olivat puolue-
tomien ehdokkaat vain pekkii
hukkeja, jotka puskivat eteenpäin
Milwaukeeen kapitalistit, erikois-
eti-likemehet ja puolueettomus
naamarilla varjostet rosvot. Sa-
ma asiainlita tulee kehittyä
joka kaupungissa niin pian kun
sosialistit tulevat kyllä voimak-
kaiksi pelottamaan vanhat puol-
ueet yhdistymään.

Tiästä on esimerkiksi Los An-
gelesin tapahtumat. Siellä sano-
mattoman surullisen kuuluisan

Ketä ovat puolueettomat.

Vaadittaisiinsa olivat puolue-
tomien ehdokkaat vain pekkii
hukkeja, jotka puskivat eteenpäin
Milwaukeeen kapitalistit, erikois-
eti-likemehet ja puolueettomus
naamarilla varjostet rosvot. Sa-
ma asiainlita tulee kehittyä
joka kaupungissa niin pian kun
sosialistit tulevat kyllä voimak-
kaiksi pelottamaan vanhat puol-
ueet yhdistymään.

Tiästä on esimerkiksi Los An-
gelesin tapahtumat. Siellä sano-
mattoman surullisen kuuluisan

Ketä ovat puolueettomat.

Vaadittaisiinsa olivat puolue-
tomien ehdokkaat vain pekkii
hukkeja, jotka puskivat eteenpäin
Milwaukeeen kapitalistit, erikois-
eti-likemehet ja puolueettomus
naamarilla varjostet rosvot. Sa-
ma asiainlita tulee kehittyä
joka kaupungissa niin pian kun
sosialistit tulevat kyllä voimak-
kaiksi pelottamaan vanhat puol-
ueet yhdistymään.

Tiästä on esimerkiksi Los An-
gelesin tapahtumat. Siellä sano-
mattoman surullisen kuuluisan

Ketä ovat puolueettomat.

Vaadittaisiinsa olivat puolue-
tomien ehdokkaat vain pekkii
hukkeja, jotka puskivat eteenpäin
Milwaukeeen kapitalistit, erikois-
eti-likemehet ja puolueettomus
naamarilla varjostet rosvot. Sa-
ma asiainlita tulee kehittyä
joka kaupungissa niin pian kun
sosialistit tulevat kyllä voimak-
kaiksi pelottamaan vanhat puol-
ueet yhdistymään.

Tiästä on esimerkiksi Los An-
gelesin tapahtumat. Siellä sano-
mattoman surullisen kuuluisan

Ketä ovat puolueettomat.

Vaadittaisiinsa olivat puolue-
tomien ehdokkaat vain pekkii
hukkeja, jotka puskivat eteenpäin
Milwaukeeen kapitalistit, erikois-
eti-likemehet ja puolueettomus
naamarilla varjostet rosvot. Sa-
ma asiainlita tulee kehittyä
joka kaupungissa niin pian kun
sosialistit tulevat kyllä voimak-
kaiksi pelottamaan vanhat puol-
ueet yhdistymään.

Tiästä on esimerkiksi Los An-
gelesin tapahtumat. Siellä sano-
mattoman surullisen kuuluisan

Ketä ovat puolueettomat.

Vaadittaisiinsa olivat puolue-
tomien ehdokkaat vain pekkii
hukkeja, jotka puskivat eteenpäin
Milwaukeeen kapitalistit, erikois-
eti-likemehet ja puolueettomus
naamarilla varjostet rosvot. Sa-
ma asiainlita tulee kehittyä
joka kaupungissa niin pian kun
sosialistit tulevat kyllä voimak-
kaiksi pelottamaan vanhat puol-
ueet yhdistymään.

Tiästä on esimerkiksi Los An-
gelesin tapahtumat. Siellä sano-
mattoman surullisen kuuluisan

Ketä ovat puolueettomat.

Vaadittaisiinsa olivat puolue-
tomien ehdokkaat vain pekkii
hukkeja, jotka puskivat eteenpäin
Milwaukeeen kapitalistit, erikois-
eti-likemehet ja puolueettomus
naamarilla varjostet rosvot. Sa-
ma asiainlita tulee kehittyä
joka kaupungissa niin pian kun
sosialistit tulevat kyllä voimak-
kaiksi pelottamaan vanhat puol-
ueet yhdistymään.

Tiästä on esimerkiksi Los An-
gelesin tapahtumat. Siellä sano-
mattoman surullisen kuuluisan

Ketä ovat puolueettomat.

Vaadittaisiinsa olivat puolue-
tomien ehdokkaat vain pekkii
hukkeja, jotka puskivat eteenpäin
Milwaukeeen kapitalistit, erikois-
eti-likemehet ja puolueettomus
naamarilla varjostet rosvot. Sa-
ma asiainlita tulee kehittyä
joka kaupungissa niin pian kun
sosialistit tulevat kyllä voimak-
kaiksi pelottamaan vanhat puol-
ueet yhdistymään.

Tiästä on esimerkiksi Los An-
gelesin tapahtumat. Siellä sano-
mattoman surullisen kuuluisan

Ketä ovat puolueettomat.

Harrison Grey Otis ja hänen hen-
keimolaisensa Randolph Hearst
joukot järjestäytyivät samalla ta-
valla.

Milwaukeeen puolueettomien eh-
dokkaiden tukijajoukon rintama-
sa ovat huomattavampia se-
uraavat liikkeet ja yksityiset:
Ensiksi, urakoitsijat, johtavana
niistä Badger Construction Com-
pany, jonka tulot pienentyivät u-
sella tiullaan sosialistien hal-
linnon taalla.

Toiseksi suuret korporaatiot,
kuten Milwaukeeen sähköraitoite-
ja valyhtiö, Milwaukee Western
Railway, Chicago, Milwaukee &
St. Paul Railway ja Milwaukee
kaasovalyhtiö.

Kolmanneksi veromaksun kier-
tijät, jotka sosialistien hallinnon
aikana ovat tulleet erityisesti va-
ikutetuksi, että heidän kannattaa
saada oma veromaksu komissio-
neri. Hyvinä esimerkiksi voi
mainita Illinois Steel yhtiön sekä
Plakinton Thomas J. Neacy ja
Hamburger liikoes.

Neljänneksi kiinteistöilijät
viholliset, jotka pelkäävät sosialis-
tien vaikutusta talouselämään.
Heidän joukostaan voi m. m.
merkittä Otis Falkin, kauppias ja
tietäjäliiton presidentin, Thomas
J. Neacyn ja Theodore Viltre-
in sekä paljon muita.

Viidenneksi kiinteistöilijät ja y-
leiset sekä poliittisten virkapai-
kojen tavoittelijat.

Kuudenneksi ammattilain reuden
ja pukeiden harjoittajat, ukape-
lurit, porttialipolijat ja salaka-
palkoitsijat, jotka menettivät pal-
jon majuri Emil Seidelin rajoitus
määräysten takia.

Selvennämiseksi kaikillaisten
pikkuliikkeiden harjoittajat, nap-
pikkamurjat, myyjät ja kityri-
tanssa: erikois-oliivien tavoittel-
ijat, lyhyesti sanoin, koko piku-
porvarilainen kermakorro, joka ei
ole saanut yksityisasiastaan a-
jettua sosialistisessa valtuustossa.

Kuka sosialisti hyvänsä, joka
tuntee oloja Yhdysvaltain ja Ca-
nadan kaupungeissa tietää, että
kaikkialla missä sosialistit kehit-
tävät voimansa niin valtavaksi
kun Milwaukeeessa, kapitalistien
täytyy hävittää puherajat kou-
kudestaan ja liitettua tähtele-
maan luokkana työväestöä vä-
stään.

Sosialistijärjestö Milwaukeeessa
on vasta neljäntoista vuoden van-
ha. Kuitenkin se on kysynyt
pyyhkäisemään demokraatti- ja
republikaanipuolueen pois näyt-
tämällä ja pakottanut kapitalistit
selventämään sitä tosiasiaa, että
on olemassa ainoastan kaksi
luokkaa, joiden edut ovat ehdot-
tomasti vastakkaisia.

Kapitalistien juoni onnistui. Por-
varipuolittokisajat saivat vetää
kansan nemiä vielä kerran lan-
timalla valeohjelman, jossa puo-
lue muuttamista tarkoitavaan
toimintaan.

Päivälehtien Työkansaa tulee
tuossa tehtävissään onnistumaan
moninkertoin paremmin kuin tä-
hänään. Mutta sen pohjajoukon,
joka on Työkansan tähän asti ko-
hottanut, täytyy vielä edelleenkin
sitkeästi ponnistaa tu rvatoksensa
Työkansan päivälehtien olon. Ai-
noastan siten saadaan taakka u-
seampien kannettavaksi ja jo lii-
teiksi rasitetut, vuosikausia pui-
telleet toivot paisevät helpom-
malle siltä mukaa kuin uusia jou-
kko mukameaan liittyä.

Toivomme siis, että Vapunpäi-
vänä (tai nimik aloilla) toimittai-
sin erikoisesti Työkansan hyväk-
si.

Puolueetoveruudella

— Työkansaa.

Vastustavat työ- hön palaamista.

Englannin hilneilavajain enem-
miä kannattaa lakon jatkam-
ta. — „Kuninkaallista jalomie-
hiä.”

Lontoo, huhtik. 2 p. — Äänes-
tyksen hilneilavajain keskuudessa
sururakko lopettamisesta on päät-
tynyt, mutta äänestyksen tulok-
sia ei virallisesti julkais-
ta ennen kuin huomenna. Nähtävissä
on hilneilavajain enemmistön äänes-
tävän työhön palaamista vastaan.
Kaivomiesten järjestön säänti-
jen mukaan vaaditaan kahden
kolmasosan äänten enemmistö en-
nen kuin voidaan antaa lakko ja
nyt on kysymyksessä, josko lakko
koko voidaan jatkaa yksinkert.
äiden enemmistöllä. Tällaista ky-
symystä ei ole noussut ennen ja
miten päin hyvänsä se ratkai-
suksi, se mahdollisesti voi aiheut-
taa erimielisyyttä ja viivytystä ja
ehkä repeämin kaivomiesten jär-
jestössä (jota porvart toivat).

Tähän asti kerrotaan yli 30,000
lakkoalensaapulaan työhön ja
jos päätös on työhön palaamista
vastaan, on meikin varmaa, että
työhaluiset miehet jättävät sen
huomioon ottamatta.

„Kuninkaallista jalomie-
hiä.”

Kaikissa kiinteistö välityksasioissa kääntyy minun puoleeni.

Kannattakaa kansalaisen liikettä.

Minulla on myytävänä

- 12 Lottia Victoria kadulla hinta \$325.00
- 2 Lottia McMillan kadulla hinta \$350.00
- Tiili talo Wiley kadulla hinta \$3100.00
- Tiili talo Amelia kadulla hinta \$3000.00
- 50 jalkaa ja talo no. 818 Alberta kadulla hinta \$1800.00
- 50 jalkaa ja talo no. 822 Alberta kadulla hinta \$1600.00

Ja paljon joita ei tila myönnä tässä luettelua. Paras kun ilmoitatte mistä haluatte ostaa ja minä voin sen teille hankkia. Välittän rahalliset Suomeen. Myön pilettejä Suomeen ja pöytäsuomeen. Hankin kansalaispappeja y.m. Olen onnistunut saamaan myytäviksi vasta lotteiksi jaettuun maakappaleen täällä Port Arthurin mennessä olevien jokien välillä. Huokealla hinnalla. Sallikaa minun näyttää teille paikka. Paras aika koettaa saada haltuunsa Port William'in maita on nyt. Sillä kaikki tähtää siihen, että niiden hinta nousee nopeasti tämän kesän ajalla.

Kysykää tietoja kirjjeilisesti tai tulkaa konttoriini.

Anderson's Real Estate Agency.
641 SIMPSON ST. Phone South 1520 FORT WILLIAM.

Kolia!

Me välittämme ainoastaan parasta kolia kaupungissa; tehkiä tilauksemme telefonilla No. 85, ja kysykää Lehigh Valley'n kovia kolia. Se on parasta mitä saadaan Amerikan kaivonnoista. :: :: ::

Louis Walsh Coal Co.
Phone 85 ja 1134.

SUOMALAINEN KAUPPA

— ja —

LEIPURILIKE.

Leivoksia vähittäin ja tukkuttain.

Kirjoittakaa osoitteella:

FRED KESTILÄ,
Box 142. Cobalt, Ont.

listipään uusi sauna
216 Mc Intyre St.

Avoina joka keskiviikkona ja lauantaina kello 2:sta 12:sta j.p.p.
HUOM! Miesten alusvaatteita pestään.

Räätälin sappa vuokrattavana hyvällä liikepaikalla

Räätälin on ollut ennen tässä noin kaksi vuotta vaatteita puhdistamassa ja siirtämässä, anastien \$60—\$70 viikossa. Vaatteita on tehty tilauksen jälkeen takauksella joten paikka ja telefoni on jo ennestään tunnettu paikka.
Omistaja.

STANDART JEWELRY CO.

427 Simpson ja Bruden St. nurkassa.

Kämppäjätkille

Opiksi ja iloksi

HUMORESKE, lausuttavia runoja ja kuultilauluja 35c.
JATKAIN VIRSIA, suomen oloista parhaita laulettavia kuultilauluja. Hinta..... 25c.
Hauksa selkälän-rynnästä suomalaisten elämästä Amerikassa. **TIEMPPÄJÄ.** Hinta..... 50c.
Ja tri Tuomari kuukausi, suuria luonnontuotteita opettava teos **SUKUPUOLITEHTYVÄ TÄIDE.**
NAUTINNOKE. Kaikki nämä kirjat yht. \$100.
P. S. — Tämä viimeinenkin on Suomessa otettu takavirkkoja ja myynti kielletty. Lähetettävillä \$100 kirjjeissä, saatte nämä 4 opettavaa ja hauskaa kirjaa, vainika niiden arvo on paljon suurempi. — Tehkää tilaus heti, sillä varasto on pieni, aljoin mita hyviä kirjoja on varastossa. Pyytääkää luettelua.
JOEL EJORLIND & CO. 78 Rodney st. Worcester, Mass.



HUOM!

Keskiviikkona näytellään suuria huonoita herättänyt italialainen Keskiviikkona näytellään suuria huonoita herättänyt italialainen

SAUNA

332 Bay st.
Avoiana joka arkipäivä klo 2-12 j.p.p.

Miesten alusvaatteita pestään.

HUOM! Ehdottomasti parhaita COCA-COLA teetä suvaitsevia saattava.
K. NYMAN.

HUOM!

Kalastajat ja metsästäjät

Jos haluat saada kantamukseen kaloja joka kerta kun käyt kalasamassa, tai jos haluat ketut uudet, karhut y.m. metsän eläviä käyvä rautoihi kälvälä, niin lähetä minulle \$1.00 kirjjeessä, niin saat kirjan, jossa on ohjeet, sekä vielä pariinkymmentä mainiota uuvooja ja ammattilaislausua, jolla voi tehdä 5—10 dollariin päissä sivutönsiä. Tarkempia tietoja saat kysymällä selityskirjetä.
H.
Box 300. Chester, Mass.

T. RI K. V. ARMINEN,
326—329 New Jersey Bldg., Duluth, Minn.
(T. ri Jaskola-vainajan offiisi.)
Ottaa vastaan sairaita kello 9—11, 1—3 ja 7—8.

HIEROJA.

Otan vastaan sairaita perheissä ja kotonaan.
Helsinginsä tutkinnon suorittanut.
Mrs. T. Löfqvist,
109 Secord str.

Parhain lääke

niitä ruumiimme kaipaa on suomalaisen sauna.

Vastaanotto tapahtuu joka keskiviikko, perjantai ja lauantai, 3 päivävälillä.

Alusvaatteita pestään.
J. A. PAJUNEN,
Robertson katu 229 Fort William

Fort Williamin Sosialistiosaston

RAVINTOLA

Vastapäätä Haalia
ON PARHAIN RAVINTOLA TÄSSÄ KAUPUNGISSA.

KAHVIA, TEETÄ JA VIRVOITUSJUOMIA SAATAVANA
KAIKKINA AIKONA RAVINTOLAN AUKIOLESSA.

MAUKKAIMMAT RUUAT JA PARHAIN KOHTELU.
208 Robertson st. S. S. O. RESTAURANT, Fort William.

Joka laji Huonekaluja.

Ei ole väliä mitä Te tahdotte. Me voimme tyydyttää Teitä ja hintamme ovat halvimpia käteiskaupalla eli on, ales ja sittenosa joko kaukaisuuttain eli viikottain.
Meillä on erityinen suuri valikoima leposohvia \$9.75 ylöspäin.

The W. H. WHALEN Company Ltd.
Puhelin South 712. Fort William.

SUOMALINEN TUPAKKA ja MAKEISKAUPPA

J. Hanson & K. Vaitti.
245½ Hastings st E.
Vancouver, B. C.

UUSI — PALLOHUONE

Hyvät uudet pöydät
Saatavana tupakkaa ja virvoitusjuomia.
Ehtisessä O. Arnion kahvilassa Bay St. 270
Jackson & Ahlborn

Kiinteistöjä myydään,

Lainoja hankitaan
Palo- henki- ja tapaturmavakuutuksia toimitetaan.
R. SMEDBERG & CO
318 Bay St. Telef. 349

D. Myöhänen PARTURIN LIIKE
281 Bay Str.

Suomalaisten kesken hyväksytty tunnettu kunnollisen työn saattaja.

HUOM! Partaveitsi tekoetaan.

Cobaltilaiset HUOMATKAA!

Kun tunnette kurkkuanne kuuvaan tai kun haluatte itseään virvoittaa hyvillä, maukkaila ja

10c. Corona Teatterit 10c.

Joka iltapäivä ja ilta

LIKKUVIAKUVIA

LAULUJA KUVILLA.

10c. Sisänpääsy 10c.

JOKAINEN TERVETULLUT.

10c. Corona Teatterit 10c.

Obo Cache Hobon, Ont.

VIELÄ 200 KIVIMIESTA TARVITAAN

Freemanni veljesten & Helmin kimpille.

Kämpät ovat valmiit ja ruokatarvonta tulee 20 tonnia kimpille. Joka päivä, niin siitä arvaste ettei ruuan puute tule ensi kesänä. Seppä ja trillineitit tarvitaan paljon, sillä tämä on raskain työmaa tänä kesänä C. N. R. (30)

NEPIGON UUSI APTEFKKI

Kaikkia apteekkilä kaudellia tavaroita sekä fyysilinen varasto kukaikalaisia Kalevan apteekin suomalaisia kotilääkkeitä aina saatavana.

RUOKAA ja ASUNTOJA
KALLE MACKIE ja OTTO WIMBERG,
1020 Harwood Street.
Vancouver, British Columbia.

Suomalainen Kellosooppa.

Otan tehdeksi kaikkeinlaista kellojen korjausta halvalla

Ivar Salo,
D. Myöhänen, parturiliikkeenä.

Orpheum Teatterissa.
FORT WILLIAM.

Hienojen Vaudevilien näyttöjen kotipaikka.
6 SUURTA NÄYTÖSTÄ 6

Tämä kuponki on 50c. arvoinen

jos tuotte sen meidän talouskaluostossamme ennen pitkäperjantaita ostessanne

89c. Berliiniläisen soosipannun saatte sen nyt, tuodessanne kupongin meille, 39 sentillä

kaupan kanssa, importerattuja „Elite“ lajia omallejattua tavaraa. Ainoastaan yksi kullekin ostajalle.

The Tourtellot Hardware Company Ltd.

Me maksamme \$8. eli \$20. Vikkopalkkaa.

Me olemme vielä vailla muutamia miehiä, jotka toimivat asiamehinä eri paikkakunnissa myöden erilaisia kuita, hopea- ja nikkelikelloja ja vitjoja työväestölle kunkaustauksilla. Myöskin vielä muutamia miehiä, jotka toimivat matkustavina, asiamiehinä ja kulkevat kaupungista kaupunkiin. Kokemus ei ole tarpeellista. Ainoastaan rehellisiä ja raittiita miehiä pyydetään kirjoittamaan meille näitä toimia varten. Ilmoittakaa nykyinen ammatinne.

North American Sales Company.
(30) Box 954—Dept. 171, New York.

PILETTI JA RAHANVALITYS-ASIOIMISTO.

Matkapilettejä täältä Suomeen ja Suomesta tänne, myyn halvimmalla kaikille linjoille ja laivoille. Rahoja välittän nopeaan ja varmasti. Tiedustelkaa piljetin hintoja minulta ennenkuin muilta ostatte.

Kirjeellinen toiminta nopea.

Hans Hornmavirta.
Postiosate: Steelton, L. Box 358, Ontario, Terce Sta.
Asunto Steelton, St. Andrew Terrace Sta.

World Baggage & Dray Co.
(Mailman matkatavara ja pakassikulutus yhtiö.)
226 Arthur St.
Konttori puhelin 344
Asunto puhelin 826

KALLE SIPPOLAA PALLOHUONE

Pearl St., Erkkilän vieressä.
(Entinen Rajalan paikka).
HUOM! Sikuretteja ja kaikenlaista tupakkaa, sekä virvoitusjuomia aina saatavana.

Kannattakaa kansalaisen liikettä.

Minulla on myytävänä

- 12 Lottia Victoria kadulla hinta \$325.00
2 Lottia McMillan kadulla hinta \$350.00
Tiili talo Wiley kadulla hinta \$3100.00
Tiili talo Amelia kadulla hinta \$3000.00
50 jalkaa ja talo no. 818 Alberta kadulla hinta \$1800.00
50 jalkaa ja talo no. 822 Alberta kadulla hinta \$1600.00

Ja paljon joita ei tila myönnä tässä luettelua. Paras kun ilmoittat mistä haluatte ostaa ja minä voin sen teille hankkia. Välttän rahallishetystä Suomeen. Myön piletillä Suomeen ja päinvastoin. Hankin kansalaispapereita y.m.

Olen omistunut saamaan myytäväkseni vasta lotteiksi jaetun maakappaleen tältä Port Arthurin mennessä olevien jokien välissä. Huokealla hinnalla. Sallikaa minun näyttää teille paikka.

Paras aika koettaa saada haluunsa Port William'in maita on nyt. Sillä kaikki tähtää siihen, että niiden hinta nousee nopeasti tämän kesän ajalla.

Kysykää tietoja kirjallisesti tai tulkaa konttoriini.

Anderson's Real Estate Agency.

641 SIMPSON ST. Phone South 1520 FORT WILLIAM.

Phone 85 ja 1134.

SUOMALAINEN KAUPPA

LEIPURILIIKE

Leivoksia vähittäin ja tukkuihin.
Kirjoittakaa osoitteella:

FRED KESTILÄ,
Box 142. Cobalt, Ont.

Istipään uusi sauna 216 Mc Intyre St.

Avoimna joka keskiviikkona ja lauantaina kello 2-ista 12-ista j.p.p.

HUOM! Miesten aluvaatteita pestään.

Räätälin sappa vuokrattavana hyvällä liikepaikalla

Räätälin on ollut ennen tässä noin kaksi vuottaite puhdistamassa ja siilitämissä, ansaiten \$60-\$70 viikossa. Vaatteita on tehty tilauksen jälkeen takauksella joten paikka ja telefoni on jo ennestään tunnettu paikka.

Omistaja.

STANDART JEWELRY CO.

427 Simpson ja Bruden St. nurkassa.

Kämppejätkille

Opiksi ja iloksi

HUMORESKI, lausuttavia runoja ja kuppilauluja 35c.
JATKAIN VIRSIA, suomen oloista parhaita laulettavia kuppilauluja. Hinta 25c.
Hauksa seikkailu-romaanin, suomalaisten elämästä Amerikassa TRAMPEJA. Hinta 50c.
Ja tri Thunarin kuuluisa, suuria huumioita! Perästä myy opettava teos SUKUPUOLITYHTYES TAIDE-NAUTINNOESI. Kaikki nämä kirjat yht. \$1.00
P. S. ... Tämä viimein saatu on Suomessa otettu takavarikkoon ja myynti kielletty. Lähetetillä \$1.00 kirjassa, saatte nämä 4 opettavaa ja hauskaa kirjaa, vaikka niiden arvo on paljon suurempi. - Tehtään tilaus heti, sillä varasto on pieni. aljasta muuta hyviä kirjoja on varastossa. Pyytäkää tilauksia.
JOEL BJÖRKLIND & CO, 78 Rodney st. Worcester, Mass.



SAUNA

332 Bay St.

Avoimna joka arkipäivä klo 2-12 j.p.p.

Miesten alusvaatteita pestään.

HUOM! Ehdottomasti parhaita COCA-COLA tilaan virvotusjuomaa saatavana.

K. NYMAN.

HUOM!

Keskiviikkona näytellään suuria huumioita herättänyt italialaisten draama, kutsuttu "Kaksioviolotto". Muuta isoa kapaleita tulossa Shames O'Brienin indialainen verilöyly.

Te olette aina tervetulleita.

HUOM!

The Princess Teatteri

ME OLEMME OSTANEET Chicagossa sijaitsevan suomalaisen kirjenvaihtokoulun, The Sampo Correspondence School, ja tulemmme tästä edes palvelemaan sekä uutta että vanhaa oppilaskuntaamme parhaimmalla tavalla. Kansalaiset voivat nyt saada opetusta englanninkielellä pätevän opetuksen avulla.

Kunniotuksella:

J. E. Wanhatalo & Co.

Osoite: THE SAMPO CORRESPONDENCE SCHOOL, Box 344, Chicago, Ill. Konttori: 501 So. Dearborn St.

Huonekaluja.

Ei ole väliä mitä Te tahdotte. Me voimme tyydyttää Teitä ja hintamme ovat halvimpia kateiskaupalla eli osa, aies ja siitenoa joko kuukausittain eli viikottain.

Meillä on erityinen suuri valikoima leposohvia \$975 ylöspäin.

The W. H. WHALEN Company Ltd.

Puhelin South 712. Fort William.

SUOMALINEN

TUPAKKA

MAKEISKAUPPA

J. Hanson & K. Vaitti.

245½ Hastings st E.

Vancouver, B. C.

UUSI —

PALLOHUONE

Hyvät uudet pöydät

Saatavana tupakkaa ja virvotusjuomia.

Ruutissa O. Aarnion kahvilassa Bay St. 270
Jackson & Ahlbom

Kiinteistöjä

myydään,

Lainoja hankitaan

Palo henki- ja tapaturmavakuutuksia toimittetaan.
R. SMEDBERG & CO
318 Bay St. Telef. 349

D. Myöhänen

PARTURIN LIIRE

281 Bay Str.

Suomalaisten kesken hyväksytty toimitus kunnollisen työllä takia

HUOM! Partaveitsiä te-
toetaan.

Cobaltilaiset

HUOMATKAA!

Kun tunnute kirkkumme kui-
vaan tait kun haluatte itseään
virvoittaa hyvillä, maukkail-
la täysin terveellisillä juomilla, niin
käinnytkää silloin meidän puolem-
me. Meillä saatte parhaat virvo-
kejuomat Cobaltissa.

Virtanen & Wigen Bottling
Works,
Posti osoite: Lbox 620, Cobalt, Ont

A. Ericksonin

PALLOHUONE

sijaitsee Cumberland ka-
nulla 115. On saatavana
sikaria, paperisia sekä
kaikenlaista tupakkaa.

Joka iltapäivä ja ilta

LIKKUVIA KUVIA

— ja —

LAULUJA KUVILLA.

10c. Sisänpääsy 10c.

JOKAINEN TERVETULLUT.

10c. Corona Teatteri 1 Oc.

Obo Cache Hobon, Ont.

VELA 200 KIVIMIESTÄ TAR-
VITAAN

Freemanniin veljesten & Helsti-
nin kimpille.

Kämpät ovat valmiit ja ruoka-
tavaraita tulee 20 tonnia kimpil-
le joka päivä, niin siitä arvaste
ettei ruuan punte tule ensi kesä-
nä. Seppä ja trillimiehiä tarvita-
taan paljon, sillä tämä on raskain
työmaa tänä kesänä C. N. R. (30)

NEPIGON

UUSI APTEFKKI

Kaikkia apteekialalle kuu-
livia tavaroita sekä täydell-
linen varasto kaikenlaisia
Kalevan aptekin suomalais-
sia kotilääkkeitä aina saatava-
vana.

RUOKAA

ASUNTOJA

KALLE MACKIE ja
OTTO WIMBERG,
1020 Harwood Street.
Vancouver,
British Columbia.

Suomalainen Kelloseppä.

Otan tehdeksi kaikenlaisia
kellon korjauksia halvalla.

Ivar Salo,

D. Myöhänen, parturiliik-
keessä.

Orpheum Teatterissa.

PORT WILLIAM.

Hienojen Vaivavillien näytän-
tojen kaudella.

6 SUURTA NAYTOSTA 6

sekä

ELAVIA KUVIA

Ensi viikolla

CREO?

Kaikkia salaperinnän näytös

koko mallissa,

sekä

5 MUUTA SUURTA

NAYTOSTA.

Matinee joka päivä kelo 3 ill.

paitsi sunnuntaina ja maan-
nantaina.

Hinnat 10-25c.

Joka iltä 8.30, paitsi sunnun-
taina.

Hinnat 10-50 cent.

Tämä kuponki on 50c. arvoinen

jos tuotte sen meidän talouskaluostoomme ennen pitkäperjan-
taista ostassanne



89c. Berliiniläisen suosittuun
saatte sen nyt, tuotessanne ku-
ponnin meille, 39 sentillä



kannen kanssa, importerattuna "Elite" lajiin emalierattuna tava-
raa. Ainoastaan yksi kullekin ostajalle.

The Tourtellot Hardware Company Ltd.

Me maksamme \$8. eli \$20. Vikkopalkkaa.

Me olemme vielä vailla muutamia miehiä, jotka toimivat asia-
miehinämme eri paikkakunnissa myyden erilaisia kultia, hopea-
ja nikkelikelioja ja vitjoja työväestölle kuukausimaksulla. Myöskin
vielä muutamia miehiä, jotka toimivat matkustavina asiamiehinä
ja kulkevat kaupungista kaupunkiin. Kokemus ei ole tarpeellista.
Ainoastaan rehellisiä ja raittiita miehiä pyydetään kirjoittamaan
meille näitä toimia varten. Ilmoittakaa nykyinen annuttamme.

North American Sales Company.

(30) Box 954—Dept. 171. New York

PILETTI JA RAHANVALIUTYS- ASIOIMISTO.

Matkapiilettiä täältä Suomeen
ja Suomesta tänne, myyn halvim-
malla kaikille linjoille ja laivoille.
Rahajo välttän nopeaan ja var-
masti. Tiedustelkaa piljetin hin-
toja minulta ennenkuin muilta os-
tatte.

Kirjeellinen toiminta nopea.

Hans Hornavirta.

Postiosoite: Steelton, L. Box 358,
Ontario.

Terree Sta.

Asunto Steelton, St. Andrew
Terrace Sta.

World Baggage & Dray Co.

(Mailman matkatavarain ja pa-
kkausliiketoimintaa.)

226 Arthur St.

Konttori puhelin 344

Asunto puhelin 826

KALLE SIPPOLAA

PALLOHUONE

Pearl St., Erkkilän vieressä.

(Entinen Rajalan paikka).

HUOM! Sikurettia ja kai-
kenlaista tupakkaa, sekä vir-
vokejuomia aina saatavana.

VEREN HEIKKOUS

Jos olette lailla, jos tunnute roiman punet-
usta, jos vert on heikko, jos olette välin, jos
tunnute pöyrytystä, päänsärkyä, her-
mostumia, huonokäyttöä ja "röyhä" hien-
punteja j.n.e.-n, se kaikki johtuu heik-
kosta verestä ja rauhan pitoesta veressä.

Ruokaa tulee silloin kylläit parannus-
voimaa, eikä tähän saakka vielä ole keksitty
mitään, joka sen tekisi niin helposti kuin
Rautapillerit.

Ne ovat helpot saattat, lisäävät voimaa ja
parantavat merkittävästi kylläisyyttä, sekä
mielellä että kasin.

Tilaa heti tähän—viivyttelemättä—kun-
kainen parannusvoima—"Rautapillerit" Vah-
vistavat Rautapillerit.

Postilaatteen läheisyydessä, jonne lauantai 8.00—(postila-
at maksettuna).

Lignell'in Suom.
Apteekki

Osoite: P. A. Lignell Co.,
Superior, Wis.



O. Kivelän UUSI LEIPURILIIKE

jossa valmistetaan leipää ja leivoksia
kaikesta laadusta.

Lähi seuduille lähetetään tilaukset joutuin ja huolella
Tilaukset voitte lähettää osoitteella:

O. Kivelä,

105 Secord St. Port Arthur.
Puhelin 1618.

Synnyinmaastamme.

T. k. 7 p. toimittivat eduskunnan valitsijamiehet jäsenten vaalin perustuslaki, valtiovarainlaki, talous ja pankkivaliokuntia. Valituksi tulivat:

Perustuslakivaliokuntaan: Sos. dem. puolueesta: eht. Aro, K. Hämmäläinen, E. V. Hänninen, O. V. Kousinen, K. J. Lehtimäki, N. Vaalavaara, K. Manner ja S. Kurkinen vak. jäsen. ja eht. Rantanen, Tainio ja Salmi varajäseniksi. — Suomettarel. puolueesta: eht. Danielson-Kalmari, Ingman, Torppa ja Mannermaa vakinaisiksi jäseniksi ja eht. Malmivaara ja Nevanlinna varajäseniksi. — Nuor. suomal. puolueesta eht. Talas ja A. Castron vakinaisiksi jäseniksi sekä eht. P. Pennanen varajäseniksi. — Ruotsal. puolueesta eht. Vrede ja Estlander vak. jäsen. ja eht. Söderholm varaj. — Maalaisliosta ed. Alkio vak. jäsen. ja ed. Belander varajäsen.

Valtiovarainvaliokuntaan: Sos. dem. puol. eht. Gylling, Kirves, Komu, Krongqvist, Sainio, Turunen, Vuolijoki, Murros, Raimio ja Paasonen vak. jäsen. ja eht. Tainio, Tervo, Törnå ja Leivo varaj. — Suomettarelaisesta eht. Arajarvi, Hallsten, Honkajärvi ja Kairanen vak. jäsen. ja ed. Kärnä ja Herttua varajäsen. — Nuor-suomal. puolueesta eht. Ahmavaara, Hultin ja Pietinen vak. jäsen. sekä ed. Pakkaja varajäsen. — Ruotsal. puol. eht. Meckelin, Neovius ja V. Bern vak. jäsen. sekä eht. af Forsberg ja Bäck varaj. — Maalaisli. ed. Kallio vak. jäsen. ja ed. Hiltunen-Seppälä varaj.

Tämän valiokunnan jäsenten valissa tukevat nuorsuomalaiset ja suomettarelaiset vanhoiltoin. Tulokseen kauppala on että nuorsuomalaiset saivat ilman muuta valituksi yhden jäsenen, mutta heidän muissa tapauksissa olisi tiivistyn lyödy arpa.

Arvan nojalla oli kuitenkin vielä ratkaistava kaksi paikkaa, sillä suomettarelaisteilla, ruotsalaisella puolueella ja maalaisliitolla kullakin oli yhtä suuri oikeus kahteen paikkaan. Arpa ratkaisi tällöin sosialidemokratia- ja ruotsalaisen hyväksi.

Lakivaliokuntaan: Sos. dem.: eht. Kotonen, Airola, Aironen, Hakala, Huotari, Lappveteläinen, Tuomi ja Rantanen vak. jäsen. sekä eht. Kuusinen, Viik ja Kannervo varaj. — Suomettarelaisista eht. Grönvall, Viljamaa, Tulikoura ja Ruohola vak. jäsen. sekä eht. Typpö ja Varvikko varaj. — Nuor-suomal. p. eht. Lilius ja Heiskanen vak. jäsen. sekä eht. Hultin varaj. — Ruotsal. p. eht. Nyberg ja Rosenqvist vak. jäsen. sekä eht. Björk varaj. — Maalaisli. ed. Ponttiainen vak. jäsen. sekä eht. Oranen varaj.

Talousvaliokuntaan: Sos. dem. eht. Aromaa, Kanane, Kautto, Mäkelin, Saari, Savolainen, Typpö, Kousinen vak. jäsen. sekä eht. Oksanen, Viinänen, Marttila varaj. — Suomettarelaisista eht. Penttari, Rautapää, Vahe ja Mytinen vak. jäsen. sekä eht. Laito ja E. S. Yrjö-Koskinen varaj. — Nuor-suomal. p. eht. Kasanen ja Riihelä vak. jäsen. sekä eht. Nylander varaj. — Ruotsal. p. eht. Hedberg ja Inbor vak. jäsen. sekä ed. Roos varaj. — Maalaisli. ed. Lohi vak. jäsen. sekä ed. Kiuru varaj.

Pankkivaliokuntaan: Sosialidemokraateista: eht. Huotari, Lonkainen, Mäntä, Paunu, Törnå ja Valjakka vak. jäsen. sekä eht. Aronen, Jalonen ja Kannervo varaj. — Suomettarelaisista eht. Junnila, Lallukka ja Varvikko vak. jäsen. sekä eht. Arajarvi ja

Ruohola varaj. — Nuor-suomal. p. ed. Arokallio vak. jäsen. ja ed. Viljakainen varajäsen. — Ruotsal. p. eht. Schybergson ja V. Troil vak. jäsen. sekä ed. Täg varaj. — Maalaisli. ed. Lahdensuo vak. jäsen. ja ed. Junes varaj.

Tämäkin valiokunnan kahden jäsenen paikka ratkaistiin arvalla, suomettarelaisen, ruotsalaisen ja nuorsuomalaisen kesken. Arpa oli suosiollinen suomettarelaisille ja ruotsikoille.

Syyhelmaan



- CONCORD TEATTERI -

COPPER CLIFFISSA.

Näytellään ainoastaan parhaista liikkuvia kuvia.

OHJELMA VAIHTUU

Tiistaina Torstaina ja lauantaina ilta- ja aamunäytös joka lauantai.

HYVÄ SOITTO JA LAULUT

OVIRAHAA 10c.

Kansainvälinen Työväen Juhlapäivä on Toukok. ensimmäinen päivä

Vapun päivä

Tätä työväen merkkipäivän juhlatunnetta muistetaan ja nostetaan on myöskin tarkotettu Työmiehen ke-vätjuhlaan.

VAPPU 1912

Vappu ilmestyy painostaa hyvissä ajoissa jo huhtikuun puolivälissä, jotenka se varmasti ehtii jokaisen työläisen luettavaksi tuoksi juhlapäiväksi.

Painos on tänä vuonna 15,000

Painoksen ollemaan näin suuren sillä edellytyksellä, et tä ensimmäinen kaikki puoletoverit sen itselleen hankkivat ja kilvan sitä levittävät. Osastot kautta koko maan silloin juhliivat Kansainvälistä Työnpäivää ja se on osastojen järjestyttämät volloisuus pyhittänyt tuo juhlapäivä sosialistisen agitointien edistämiseksi.

Kaikkissa Vappu-julhuksissa on tärkeinä numerona Vappu-julkaisun levittäminen.

Tilatkaa ajoissa ettei ei syntyisi "paniikkia" lähetysten snhteen.

W. F. FORTUNE

Kevät Päällystakkeja.

Tänä vuodenaikana tulet pian ajattelemaan Teidän paksun päällystakkinne pois heittämistä. Katsokaa muutamia meidän ke-vätpäällystakkeja.

Olemme juuri saaneet vasuunat kauniin valikoima har-maita takkeja, kaikkea kokoa, nelinappisia ja hyvin sopivia.

\$15.00

Katsokaa meidän mustia VENETIAN KEVÄTPÄÄLLYSTAKKEJA, kaikkea kokoa, hyvää laaja, vuorittomia tai varustettuna silkivuorilla. Te ette voi saada parempaa päällystakkeja.

Niiden hinta on:

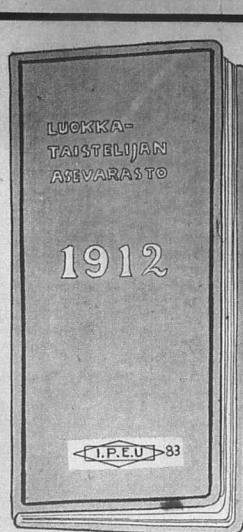
\$12.00, 15.00 ja 18.00.

W. F. FORTUNE.

THE FIT-RITE STORE.

Puhelin 11.

66-68-70 Cumberland katu.



(Luoennollista kokoa.)

1912 Luokkataistelijan Asevarasto

Lukekaa
Tarkasti

Jokaiselle sosialistille välttämätön tietokirja puhuessa, luennoissa ja jokapäiväisessä keskustelussa ja väittelystä.

Haluatteko kirjan, joka sisältää sellaisten miesten yhteiset tiedot kuin Berger, Debs, Hunter, Russell, Hillquit, Spargo, Simons ja satojen muiden, jotka o- at vuosia läheisesti tutkineet sosialistista liikettä?

Haluatteko kirjan, joka sisältää vastukset melkein kaikkiin niihin kysymyksiin, joita Appeal to Reasonin 500,000 käsit-tävään lukijakunnan keskuudesta on vuosien kuluessa lehden toi-mitukselle tehty.

Haluatteko tällaisen kirjan sellaisessa koossa, että voitte sen helposti kuljettaa liivinne taskussa valmiina käytettäväksi millä hetkellä hyvänsä?

Sellainen kirja tulee olemaan Luokkataistelijan Asevarasto. Ensimmäinen engl. kielen painos julkaistiin kolme vuotta sitte. Nyttämmin Työmiehen kustannuksella suomenkielisenä ilmestyy asevarasto on suomen 14-sta engl. kielisestä painoksesta. Jokainen uusi paino on tarkistettu ja laajennettu, joten se nyt on täydellinen, voi amsa. Engl. kielisessä amsaassa käsittää se 144 sivua, mutta suomenkieliseen asevarastoon lisätään vielä erityisesti siirtolaistaloustieteilä tarpeellisia tietoja, joten sen koko tulee lema n noin 200 sivua pientä painosta.

Se sisältää 1910 sena-esta tilastotietoja, jotka ilaan hiljan on julkaistu, m. m. tauluja, jotka osoittavat työläisille maks- tujen palkkojen suuruutta ja myöskin työllisen kapitali- saamat liikevoitot. Nämä tiedot yksin ovat jokaiselle sosialis- tille mitä tärkeimmät har- työssä sosialis-ata agitointi- ja kasvatustyö.

Lisäyksenä suomenkielisen Arsenal of Facts kirjasesta tulee Luokkataistelijan Asevaras sisältämään koko maailman kartaston senraavissa kaid- k-ssa saassa:

1. Pohjois- ja Etelä-Amerika.
2. Yhdysvallat (läntiset valtiot).
3. Yhdysvallat (itaiset valtiot).
4. Tyynenmeren kartasto (Australia y. m.).
5. Filippiinit ja Havain saaristo.
6. Cuba, Porto Rico ja Panaman kanava.
7. Europa, Asia ja Afrika.
8. Alaska.

Toinen huomattava seikka tulee Asevarastossa olemaan enimmäin käytettyjen vieraskielisen sanojen selityshuolto, joka on erittäin hyödyllinen olleamassa jokaisen sosialistin liivint-ässä aina, sillä sosialistisessa ja taloustieteellisessä kirjallisu- dussa käytetään paljon sellaisia tieteellisiä sanoja, joiden merkitystä tavallisilla työläisen tiedoilla varustetut henkilöt eivät monetteen käsitä.

Saadaksenne tämän kirjan, on teidän myytävä neljä Työmiehen tilauskorttia, joista kukin kortti maksaa dollarin ja voi- daan niitä käyttää seuraavasti: 1) kullakin kortilla saa kolme kuukautta Työmiestä joka uutena tilauksena tai uudistuk- sena. 2) Kahdella dollarin kortilla voi tilata Työmiestä tai uudistaa entisen tilauksensa puoleksi vuodeksi. 3) Yhden henkilön käyttäessä kaikkia neljää dollarin korttia lasketaan uusi tilaus tai entisen uudistus 14 kuukaudeksi.

Lähetättäkää neljä dollarin vnyymättä Työmiehen konttorin, jolloin teille lähetetään tilauskortit sekä yksi kapaple LUOKKATAISTELIJAN ASEVARASTOA heti kun se painosta ilmestyy. Kortit ovat helpot myydä työniistovereillemme se- kalla muille tuttavillemme.

Nämä ovat ainoat keinot, joilla Luokkataistelijan Asevarasto on saatavissa. Sitä ei myydä kenellekään muuten.

IRTI LEIKATTAVA.

Lähetättäkää tämä lipyu osoitteella: Työmies, Box B.,

Hancock, Mich.

Allekirjottanut haluaa Luokkataistelijan Asevaraston v. 1912, jonka saamiseksi lähetättäkää 4 Työmiehen tilauskorttia. Kor- teista seuraa suorituksena \$4.00.

Lukekaa
Ilmoitus!

Nimi

Osote

Työmies, Box B. Hancock, Mich

--- UUSI SUOMALAINEN LEIPURILIKE ---
THE FINNISH BAKERY COMPANY
ELANTO
200 ROWAND STREET, — FORT WILLIAM, ONT.

UUSI LEIPURILIKE.

Olen avannut leipuriliikkeen Nipigossa, Ont., John Salo- ta- lossa ja on siinä aina saatavana kaikenlaisia leivoksia, sekä kuivia leipää ja korppuja.

suomal. puolueesta ed. Talas ja A. Castrén vakinaisiksi jäseniksi sekä ed. P. Pennanen varajäseneksi. — Ruotsal. puolueesta ed. Vrede ja Estlander vak. jäs. ja ed. Söderholm varaj. — Maalaisliitosta ed. Alkio vak. jäs. ja ed. Relander varajäs.

Valtiovarainvaliokuntaan: Sos. dem. puol. ed. Gylling, Kirves, Komu, Kronqvist, Sainio, Turunen, Vuolijoki, Murros, Raimio ja Paasonen vak. jäs. ja ed. Tainio, Tervo, Törnå ja Leivo varaj. — Suomettarelaisesta ed. Arajarvi, Hällsten, Honkajärvi ja Kairanen vak. jäs. ja ed. Kärrnä ja Herttu varajäs. — Nuorsuomal. puolueesta ed. Ahmavaara, Hultin ja Pietinen vak. jäs. sekä ed. Palaska varajäs. — Ruotsal. puol. ed. Meckelin, Neovius ja v. Born vak. jäs. sekä ed. af Forselles ja Björk varaj. — Maalaisliitosta ed. Kallio vak. jäs. ja ed. Helenius-Seppälä varaj.

Tämän valiokunnan jäsenten valussa tekivät nuorsuomalaiset ja suomettarelaiset vaaliiltoin. Tuloksena kaupasta oli, että nuorsuomalaiset saivat ilman muuta valituksen yhden jäsenen, josta heidän muissa tapauksissa olisi tähtynyt löydä arpa.

Arvan joalla oli kuitenkin vielä ratkaistava kaksi paikkaa, sillä sosialidemokraateilla, ruotsalaisella puolueella ja maalaisliitolla kullakin oli yhtä suuri oikeus kahteen paikkaan. Arpa ratkaisi tällöin sosialidemokraattien ja ruotsalaisten hyväksi.

Lakivaliokuntaan: Sos. dem.: ed. Kotonen, Arola, Aironen, Hakala, Huotari, Lappvetäinen, Tuomi ja Rantanen vak. jäs. sekä ed. Kuusinen, Viik ja Kannervo varaj. — Suomettarelaisista ed. Grönvall, Viljamaa, Tulikoura ja Ruohola vak. jäs. sekä ed. Typistö ja Varvikko varaj. — Nuorsuomal. p. ed. Lilius ja Heiskanen vak. jäs. sekä ed. Hultin varaj. — Ruotsal. p. ed. Nyberg ja Rosenqvist vak. jäs. sekä ed. Björk varaj. — Maalaisliit. ed. Poutiainen vak. jäs. sekä ed. Oranen varaj.

Talousvaliokuntaan: Sos. dem. ed. Aromaa, Kanane, Kautto, Mäkelin, Saari, Savolainen, Typistö, Koponen vak. jäs. sekä ed. Oksanen, Viisänen, Marttila varaj. — Suomettarelaisista ed. Penttari, Rautapää, Vahe ja Myntinen vak. jäs. sekä ed. Laito ja E. S. Yrjö-Koskinen varaj. — Nuorsuomal. p. ed. Kasanen ja Riihelä vak. jäs. sekä ed. Nylander varaj. — Ruotsal. p. ed. Hedberg ja Inhor vak. jäs. sekä ed. Roos varaj. — Maalaisliit. ed. Lohi vak. jäs. sekä ed. Kiuru varaj.

Paikkivaliokuntaan: Sosialidemokraateista: ed. Huotari, Lonkainen, Mänty, Pannu, Törnå ja Valjakka vak. jäs. sekä ed. Aroon, Jalonen ja Kannervo varaj. — Suomettarelais. ed. Jumlin, Lallukka ja Varvikko vak. jäs. sekä ed. Arajarvi ja

COPPER CLIFFS.

Näytellään ainoastaan parhaita liikkuvia kuvia.

OHJELMA VAIHTUU

Tiistaina Torstaina ja lauantaina ilta- ja aamunäytös joka lauantai.

HYVÄ SOITTO JA LAULUT

OVI RAHA 10c.

Kansainvälinen Työväen Juhlapäivä
on Toukok. ensimmäinen päivä

eli

Vapun päivä

Tätä työväen merkkipäivän juhlatunnelmaa innostamaan ja nostamaan on myöskin tarkotettu Työmiehen kevätkulkajia

VAPPU 1912

Vappu ilmestyy painosta hyvissä ajoissa jo huhtikuun puolivälissä, joten se varmasti ettei jokaisen työläisen luettavaksi tuoksi juhlapäiväksi.

Painos on tänä vuonna 15,000

Painoksen olemme ottaneet näin suuren sillä edellytyksellä, että ensinnäkin kaikki puolueet ovat sen itselleen lausuneet ja kilvan sitä levittävät. Osastot kautta koko maan silloin juljivat Kansainvälistä Työvänpäivää ja se on osastojen järkähtämättömän velvollisuus pyyhittää tuo juhlapäivä sosialistisen agitatioonin edistämiseksi.

Kaikkia Vappu-juhlassa on tärkeänä numerona Vappu-julkaisun levittäminen.

Tilataksa ajoissa ettei ei syntyisi "paniikkia" lähetysten suhteen.

W. F. FORTUNE

Kevät Päälystakkeja.

Tänä vuodenaikana tulet pian ajattelemaan Teidän paksun päälystakkinne pois heittämistä. Katsokaa muutamia meidän kevätpäälystakkeja.

Olemme juuri saaneet vastaanottaa kauniin valikoiman harras-
maita takkeja, kaikkea kokoa, nelinappisia ja hyvin sopivia.

\$15.00

Katsokaa meidän mustia VENETIAN KEVÄTPÄÄLYSTAKKEJA, kaikkea kokoa, hyviä laajoja, vuorittomia tai varustettuna silkkivuvilla. Te ette voi saada parempaa päälystakkeja.

Niiden hinta on:

\$12.00, 15.00 ja 18.00.

W. F. FORTUNE.

THE FIT-RITE STORE.

Puhelin 11.

66-68-70 Cumberland katu.

Sosialistiosaston Ravintola

Tempppelin alakerrassa

on paras ja huokein ravintola tässä kaupungissa.

Ruokaa, kahvia ja teetä tarjolla ravintolassa kaikkina aikoina ravintolan aukioloissa.
Parhain ja huokein palkka kiitää ruokaillemaassa.
Sopivin palkka nuorille ja vanhoille istua iltaa ja ryypätä kuppi kuumaa.

314 Bay St.

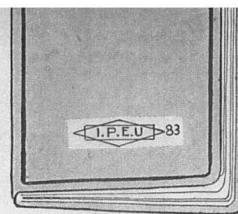
S. S. O. RESTAURANT

314 Bay St.

Jokaiselle sosialistille välttämätön tietokirja puhuessa, luennoidessa ja jokapäiväisessä keskustelussa ja väittelyssä.

Haluatteko kirjan, joka sisältää sellaisten miesten yhteiset tiedot kuin Berger, Debs, Hunter, Russell, Hillquit, Spargo, Simons ja satojen muiden, jotka o- at vuosia läheisesti tutkinut sosialistista liikettä?

Haluatteko kirjan, joka sisältää vastukset melkein kaikkiin niihin kysymyksiin, joita Appeal to Reasonin 500,000 kääntävin lukijakunnan keskuudesta on vuosien kuluessa lehden toimittajalle tehty.



(Luonnollista kokoa.)

Haluatteko tällaisen kirjan sellaisessa koossa, että voitte sen helposti kuljettaa liivine taskussa valmiina käytettäväksi millä hetkellä hyvänsä?

Selainen kirja tulee olemaan Luokkataistelijan Asevarasto. Ensimmäinen engl. kielinen painos julkaistiin kolme vuotta sitten. Nyttömin Työmiehen kustannuksella suomenkielisenä ilmestyy asevarasto on suomenosa 14:sta engl. kielisestä painoksesta. Jokainen uusi painos on tarkistettu ja laajennettu, josta se nyt on täydellinen, voi ainoa Engl. kielisessä aasianssa kääntäjä se 144 sivua, mutta suomenkielisenä asevarastoon lisäitään vielä erityisesti siirtolaistöyväställe tarpeellisia tietoja, joten sen koko tulee lemmä n. noin 300 sivua pientä painosta.

Se sisältää 1910 senakista tilastotietoja, joita ihan hiljan on julkaistu, m. m. tauluja, jotka osoittavat työläisille ma-
stujen palkkojen suuruuden ja myöskin teollisuus kapitalis-
saamat liikevoitot. Nämä tiedot yksin ovat jokaiselle socialis-
tille mitä tärkeimmät har-
t, t. essean socialista agitatioonin j. kasvatustyötä.

Lisäyksenä suomenoks on Arsenal of Facts kirjasta tulee Luokkataistelijan Asevaras sisältämään koko maailman kartaston seuraavissa kahdessa osassa:

1. Pohjois- ja Etelä-Amerikka.
2. Yhdysvallat (läntiset valtiot).
3. Yhdysvallat (itäiset valtiot).
4. Tyynenmeren kartasto (Australia y. m.).
5. Filippiinit ja Havain saaristo.
6. Cuba, Porto Rico ja Panaman kanava.
7. Euroopa, Aasia ja Afrika.
8. Alaska.

Toinen huomattava osikka tulee Asevarastossa olemaan enimmän käytettyjen vieraskielis en sanojen selityshuettelo, joka on erittäin hyödyllinen olemassa jokaisen sosialistin liivintä-
kussa aina, sillä sosialistien liivintä-
kussa käytetään paljon sellaisia tieteellisiä sanoja, joiden merkitystä tavallisilla työläisen tiedoilla varustetut henkilöt eivät monettaan käsittä.

Saadaksenne tämän kirjan, on teidän myytävä neljä Työmiehen tilauskorttia, joista kukin kortti maksaa dollarin ja voidaan niitä käyttää seuraavasti: 1) kullakin kortilla saa kolme kuukautta Työmiestä joka uutena tilauksena tai uusia-
sena. 2) Kahdella dollarin kortilla voi tilata Työmiestä tai uutena tilauksena puoleksi vuodeksi. 3) Yhden henkilön käyttäessä kaikkia neljää dollarin korttia lasketaan uusi tilaus tai entisen uudistus 14 kuukaudeksi.

Lähetettävä neljä dollarin vupymää Työmiehen konttoriin, jolloin teille lähetetään tilauskortit sekä yksi kapale LUOKKATAISTELIJAN ASEVARASTOA heti kun se painosta ilmestyy. Kortit ovat helpot myydä työläistövereillemme sekä muille tuttavillemme.

Nämä ovat ainoat keinot, joilla Luokkataistelijan Asevarasto on saatavissa. Sitä ei myydä kenellekään muuten.

IRTI LEIKATTAVA.

Lähetettävä tämä lipyu osoitteella: Työmies, Box B.,

Hancock, Mich.

Allekirjottanut haluaa Luokkataistelijan Asevaraston v. 1912, jonka saamiseksi lähetettävä 4 Työmiehen tilauskorttia. Kor-
teista seuraa suoritukseen \$4.00.

**Lukekaa
Ilmoitus!**

Nimi _____

Osote _____

Työmies, Box B. Hancock, Mich

UUSI SUOMALAINEN LEIPURILIIKE

THE FINNISH BAKERY COMPANY

ELANTO

200 ROWAND STREET, — FORT WILLIAM, ONT.

On avattu palvelemaan suurta yleisöä kaikenlaisilla — arhail-
leipomotuotteilla. — Tilaukset lin oille y. m. suoritetaan huolella ja
joutuin. — Sulkeudumme suosioonne.

The Finnish Bakery Co.

Phone 1179

Ainoa suomalainen

JALKINELIIKE.

Kaikenlaista jalkinealan kuuluvaa työtä otan tehdeksi, kuten
syppäksien, aivan vanhaanmallin mukaan.
Vanhaan korjauksia tehdään hyvin ja huolella.

M. SAVO

112 S. Cumberland St.

Port Arthur, Ont.

UUSI LEIPURILIIKE.

Olen avannut leipuriliikkeen Nipigossa; Ont. John Salo-
n talossa ja on siinä saatavana kaikenlaisia leivoksia, sekä kuivaa
leipää ja korppuja.

HUGO KARENIOUS

Osoite on:
Box 15 — — — — — Nipigon, Ont

S. W. AY RAY, STREET & Co. JARVIS

PERUSTETTU 1864.

PANKKIIRIT

PORT ARTHUR FORT WILLIAM

5% korkoa maksetaan säästäjille maidon säästöpäivä.

Käsittelemme, kun panotte säästää vähintään \$100.

Me lausomme rahaa, jos tahdotte rahastaa
eli ottaa kodin.
Me vakuutamme rakennuksia, huonekaluja,
vaatteita, arvoesineitä, j. n. o. tulipaloa vas-
taan.
Päättää parhaimmille linjoille kaikkien Suome-
n ROKKI rahastoille jotka lausuvat maksuttomasti poistokortteja, myydään kaikkialla
maailmassa.

1 vuosiokerta \$3.00
 ½ vuosiokerta 1.50
 3 kuukautta 75

Ilmoitushinnat: 25 senttiä palstamukselta. Kuukausi- ja vuosilomakuita otettava alennus. Ilmoituksista uutisten muuossa 10c. rivin... Ilmoituksista etuvuolia 50c. prosentin korotus.

Kaikki tilaukset, ilmoitukset sekä lehtien ajotut kirjeitukset osat lähetettävät osoitteella: TYÖ. KANSIA, Box 516, Bort Arthur, Ont., Canada.

Nimen muutos ilmoitukset maksaa \$1.00 kerta ja 2 kertaa \$1.50, Arvioltoiltoilmoitukset \$1.00 kerta, \$1.50 2 kert. (etuvuolia \$1.50, 2 kert. \$2.00). — Syntymäilmoitukset 50c. kerta, 75c. 2 kertaa. — Kuolon ilmoitukset \$1.00 kerta, \$1.50 2 kertaa.

Työkansa (The Workpeople)

Published every Tuesday and Friday in Port Arthur, Ont. Canada by The Finnish Publishing Co., Ltd. Office Box St. no. 314, Phone 402.

Advertising rates 25c. per inch each insertion.

Extended the statutory postal privileges the 17th Dec. 1907 at the Post Office Port Arthur, Ont. Canada.



— Tilaukset, jotka eivät saa säännöllisesti lehtiä, pyydetään heti ilmoittamaan siitä Työkansan konttoriin.

— Työläisille hyvä kapitalisti on mahdottomuus.

Monet idealistit ovat sosialisteja ainoastaan sentään koska he uskovat että sosialismin toteuttaa heidän ihanteensa.

— Kun St. Johnin, N. B. sosialistit menivät poliisipäällikö Clarkin puolella kadulla puhepuvaiden kieltämisen johdosta, selitti Clark, että hän kyllä tuntee sosialismin, mutta sitä luulimatta hän ei ollut kädellä puheuttavan. Eiköhän poliisiherra huomaa erittäin työläisluonnon tunteusluonnon. Sosialistit eivät ole ajatelleet-

Laajasta lännestä.

I. Esipuhe

lience minun pakosta pitää Työkansan lukijalle enenkin alan varsinainen epistolaani. Jokapäiväiset materialistit eivät tosin turheja fraaseja kaippaa, mutta minä ajoin myöskin esintyä mukilini, heittäjä niihin „impossibilistit“, „kuuhijutit“, „henkikeinoilait“, ja myöskin heidän kunnioitettavien henkikunnankansien. Matti Kurikka. — Matti Kurikan kauniit jätän täällä kertaa pois, kun Matti ei ole „nuorisassaan“ vielä todistanut mitään lukentuvaa „henkikeinoilaisiin“, vaikkakin „sointula elämää“ kyllä soipoinutissista Matti kanssa naapuritalon kukkojen kiusaksi elävät. — Minä en nyt henkistoista juttelu, kun minä en niistä „savia“ mitään, mutta pään puhua nyt Canadian ainoan suomalaisen lehden Työkansan jokapäiväiseksi tuleneista ja sen lännelle levittämisestä.

Kun muistetaan se aika, jolloin „Raivaaja“ ja „Työmiehen“ alkoiivat ilmestyä, ja mitä siihen aikaan ahdasmielisin ja vanhoillisiin pesin levitettiin, niin tarnoaa ja jatkuvaa innoitusta silloisista puoletovereilta tunnettiin. Osaotensa silloin suunniteltiin etupäässä puolelehtien avustamis-

vasti vakautettujen maisten aineiden kukaan tarpeellisuudesta, mutta kun Englannissa särkäytymättä aikunaruutuja niin se osotti etteivät naiset tarvitse äänioikeutta.

VAHINGONKORVAUSUMMAA LISÄTTY.

Viime viikon tiistaina New Brunswickin lainlaajituskanta käsitelti työläisten vahingonkorvauksalainin tehtyä muutosestysä, — että työtien kykenevättömyyksiä loukkautuneille työläiselle — tai surmansa saaneen työläisen omaisille olisi työntantajien maksettava \$2,500.

Maakunnan ministeri Mr. Flemming sanoi, että vaikka hallitusta on pyydetty korottamaan vähiön korvaus tuhannesta viidestä sadasta dollariin kahteen tuhanteen viiteen sataan, niin hän ei kuitenkaan voi kannattaa sitä, vaan on päättänyt nostaa sen kahteen tuhanteen dollariin. Lainlaajituskanta hyväksyi Flemmingin esityksen.

St. John'in Trades and Labor Council kävi uuden vuoden aikoina hallituksen puolelta pyytämässä edellämmeittämisen m. m. pienempiä korjauksia työläisten vahingonkorvauksalainiin. Ne korjaukset sopivat korvaussumman korottamiseksi viideltä sadalta dollarilla. Hyvähan tuo jos skin.

HALLITUS EI VOI PUUTTUA ASIAAN.

Kuukausi takaperin julistiin lehdissä uutinen, että Grand Trunk Pacific rautatieyhtiö aikoo alkeista konduktöörin ja junamiesten palkkoja. Tämä tietyksin heittäi yleisiä tunteutusta työläisten keskuudessa, koska sopimus, joka hallituksen välityksellä tehtiin kesällä 1910, ei silloin ollut voimassa kuin vähän yli vuoden.

Michel, joiden palkkoja uhattiin alentaa, käynnivät hallituksen puolelta myönteä, että se nimittiläisi tutkikomitean, joka ottaisi selvän mistä määrin yhtiön uhkaama palkan alennus on oikeutettua. Hallitus lupasi ottaa nihesten pyynnin huomioonsa ja nimitt-

TYÖVÄEN-OPISTON KESÄKURSSIELLE.

joita on aikomus pitää kesä- ja elokuulla (kesästä n. kaksi kuukautta) on jo ilmoittautunut toistakymmentä oppilasta, osaksi keikaltoista, mutta osaksi jo kaukaista läänestäkin. Pitäen täällä rohkaisevana alkuna, lehdettää O-piston johtokunta kaikkia kesäkurssille aikovia nyt ilmoittamaan oppilaksi tämän huhtikuun kuluessa niin että johtokunta tämin lukukauden Vapun aikoihin päässeet joutuvat koulun karsit kunnattamaan.

Opetusaineina tulisivat olemaan historia ja taloudsiede sekä fyysiallisen valtiooppi, englanninkieli ja suomenoppi, suomenkie-

YLEISÄÄNÄESTYST.

Työkansan Kustannusyhdistyksen johtokunta, vastaava toimittajan hakujan unpen kulutus, alistaa yhtiön sääntöjen mukaan osakkeen omistajan kesken yleisääntystyksellä valittavaksi lehdelle vastaava toimittajan seuraavista hakioista:

Tov. Mooses Hahl ja Aku Riisänen.

Yleisääntystyksissä osakkeen omistajan on otettava huomioon, että osakkeita omistavat s. s. osastot ja muut seurat äänestävät osakeluvun perusteella. Yksitysilä on yksi ääni, osakeluvusta luonnin.

Merkittävä risti sen nimen e-teen alla olevaan äänestyslip-puun, jota haluatte Työkansan vastaavaksi toimittajaksi. Tulokset on lähetettävä Huhtikuun 30 päiväin seuraavalla osoitteella: Y. A. Komitea, Box 516, Port Arthur, Ont., Canada.

Äänestyslappu.

(Itä leikattava.)

..... I Mooses Hahl.

..... II Aku Riisänen.

Montaka osaketta

Äänestäjän nimi

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

avat, pikaisesti ilmoittamaan Opiston johtajalle toveri Yrjö Sipilälle osote Smithville, Minn.

Kesäkuolin opettaja

on alettu kysellä Työväen-Opistoa, jossa onkin koko talven ollut joulussa opettajain luokkia. Tällä opiskelulle joulussa on halukkaita opettajiksi lähtevä. Opettaja, jotka arvelivat opettajia tarvitsevana, pyydetään ajoissa käyntiin Opiston johtajan puolelta ilmoittamaan, milloista koulua on ajateltu, sunnuntai- ja ilta-koulun vaike varsinaista joku-päivästä, kuinka monta oppilasta (sunnulleen) on tiedossa ja millä ehdolla voisivat opettajan ottaa y.m.s.

Opiston osote on: Smithville, Minn.

Työväen-Opiston kirjastoon on saatu taaskin seuraavat lahjoitukset:

„Työmiehen“ viime vuosikerta, sidottuna toveri Leo Laukila, „Raivaaja“ J. F. Syrjälä, „Toveri“ sekä „Terveystiet“. Kotikie-len suora Suomessa on lahjoittanut kaikki vanhat „Virittäjän“ vuosikerrat, toveri Victor Berger koko joukon kongressin asiakirjoja, lakimies Gran Duhalatista tilay-tollisen kartan (tietoa Yhdysvaltojen valtiosta, vuodelta 1907, m. jolla lisäksi opistolaistot ovat lahjoittaneet kirjoja ja luonnontutkimus-aineita. Myös Opiston toverikunta on saanut ilmeisen huoneen tilaan piton varten saman kirjaston kirjallisuutta Duthin ja Superiorin osastoilta, ja toivotaan vielä saatavan Cloquetin osastolta samoin. Amerikan suom. s. kustannusliikkeet, samoin kuin toimepantua koneitakin, ovat kutsuneetannassa kirjat ja julkaisut tällain kirjastoon lähetettävä.

Opiston johtokunta pyytää tätä lehtiä kaikkia niitä, jotka arvokkaila lukijakunnalla ovat nauttaneet Opiston kirjaston ja muistutusta, että kirjasto ei vielä lahe-käin ole siinä kunnossa, että se voisi tarhota tehävänsä täyttää. Toin lisälahjoitukset ovat erittäin tervetulleita.

Työväen-Opiston kevätluokan „Vallankumous“

on nyt valmiiksi laadottu ja tulee se tälläjälle lähetettävä kunkoon parin viikon kuluessa. Sen

het on nimellisesti valittu.

mutta ei ole niita pakotettu toimimaan. Tällä tarvilleisiin nykyisin sa-mallaan herätyksellä kuin oli Yhdysvaltain puolella kymmen-tä vuotta sitten. Oikein siä toisinaan pitkään muistuttaa se, ja aikaisissa agitatioin-toimia ja aikaisissa Valtiojohtajien järjestäytin valloitusretkellä ja tutut-tain tilaissa puolelehtidie otettiin — sotesanallik. Rinnalla siä on ollut, vaivaa ja vastusta kättämittäminen palkkion saaneen herätystyöntehtäjän osakseen, mutta onpa myöskin lehtien tilaustu-malla koonnutt ja taloudellinen asema varmentunut. Meillä ei tarvittaisi mutta nyt kuin yksi tulin-vuosi, jolla ajalla tehtäisiin hurjaa agitatioina Työkansan le-vittämissä, niin site se menisi itsestään. Nyt on lehti alkoi ja sen \$2.50 vuosikerran, niin jo kannat-tama tilata se vaikka kenen.

Kurikalle ja Käärmeelle miunalla olisi myöskin jotain sanomista

Ajattela, että Kurikka, joka sanoo olevansa totuuden ja pyhän spiritistisen heugen pyhä pyhän on kuitenkin katala valehtelija, ja sitä ollut jo jo kaupan aikaa, ja sitä ollut jo jo väärillästälä materialistien hemmii, rikkuilut ni-le henkimaailman kautta tuomio-ta ja koettain kaikella tavalla saa-

kirjotuksia naisille ja nuorille, — kaikki „varttin“ hulluna saata-vissa!

Asiamiehille on kaikissa osastoissa ja ovat hulluudet muunkin tavalla lausuttu. Lukuksati onkin tilausta tullut; rientäkää että saatte ajojin!

Ryöstö valtion ja kunnan avulla.

Jokaisessa maassa kapitalis-mi ryöstää niin paljon kuin on mahdollista sekä yleisillä että erityisillä ryöstökoneilla. Eri-tyisiin ryöstökoneihin kuuluu m. m. valtion ja kuntien avus-tukset. Tunnetuahan on kuin-ka usein kapitalistien eriyhy-mät saavat „avustuksia“ valti-olta tai kunnan puolelta tai mo-mellimilla samalla kertaa.

Sellainen valtion ja kuntien rahoiilla keinoitteleminen on Canadassa aivan jokapäiväis-tä ja lience se täällä nykyään yleisempää ja kurempaan kuin missään muussa maassa. Jokai-sella istunkotkandellansa Otta-van parlamentin myöntämiä satoja miljoonia dollareita eri kap-italistivetoimille. Maakunnan parlamentit myöntävät niimi-kään miljoonia ja kaupungit seuraavat esimerkiksi niin pit-käälle kuin kunkin veromak-sajat saadaan myöntymään.

Valtion ja kaupunkien varo-ja lyönnetään kapitalistille pääasiallisesti lainojen, avus-tuksen ja tukauksen nimillä.

Avustukset ovat suoraanista lahjoja, kansanvarojen käyttä-mistä järkeimällä tavalla kapitalistien riistämisen edis-tämiseksi ja yksityisomaisuuden lisäämiseksi, mutta selait-kain harjoitella Canadassa aivan avustamattomilla sum-milla. Etunestässä tämänlaui-ten suur-ryöstön avustuksessa ovat Canadian kasvavat kau-pungit. Ne lahjoittelevat kym-meniä ja satoja tuhansia kool-lisuus- ja kauppartakoituksin kilvalla. Kun joku kapitalisti-ryhynä aikoo perustaa uuden liikkeen, lähetetään se edustaj-jaussa sopivia paikkoihin ympä-ri maata keskustellemaan

da aikaan sosialistien keskuud-

sa laajamman. Mutta aina on e-pionistunut. — Tämän nyt kaiki-ki aikansa seuraavat ovat kym-meniä ja satoja tuhansia kool-lisuus- ja kauppartakoituksin kilvalla. Kun joku kapitalisti-ryhynä aikoo perustaa uuden liikkeen, lähetetään se edustaj-jaussa sopivia paikkoihin ympä-ri maata keskustellemaan laulun, niin se on leivällä leivett-yttä juoma ja sen vuoksi minä otan Matti ja Anon kavalat kiel-let katoista. — Sanotta lottia oli kyllä kyllä, \$7,000.00 se maksoi, mutta helppä se siihen nähden oli, että lottit ympärillä maksoivat. Raivaajan lottia vastapäätä myy-tin joulunaukama saman kokonen lottia \$8,000.00 hinnasta ja nyt myydyt tämä Raivaajan lottit \$8,300.00 hinnasta. Ja minä voin vaikuttaa, että jos Raivaaja piti lottiaun vielä jonkun kuukauden niin se sai tuhannen tai pari e-nemmän lottiaun. Matta parem-pilhan se on, että tämä kauehan riistan alainen lottit on nyt myyty ja Raivaaja yhdistys tienannut t-hannen dollaria ilnaseksi. — Si-tä saakka kuin lottit otettiin, on Kurikka, Kärme ja Tannerin ak-ta ja heidän joukossaan suuri o-luusa „Raivaaja-yhdistyksen jäseniä kun syyttäneet Abdetta ja Rämön, että he saattoivat samorella kau-pallia yhdistyksen perustajan. Kellaisiin juoma ja juttua keli-sittin ja tuomittu suomenkieleisen karkeimilla sanoilla yhdistyksen puheenjohtajaa ja sihteriä, jotka kaupparikirjat alkeikirjoit-tivat. Oli sentään yhdistyksessä vakaintuempia osi kynnällä, ter-veellä järeillä varustettuja.

Nyt on asia päättynyt siten, että Raivaajayhdistys on hyötynyt tuhannen dollaria ja koska se ei ole Raivaaja-yhdistykselle.

paivevat lahjoituksen surruud-sa, saadaksensa omaan ky-läänsä uusia tehtaia, rautatien-harjoja, hoteleita, kaup-hanoineita j. n. e. Liikkeelle parhaviituna maa-alueen ilmai-seksi antaminen on jo nykyään vähin määrä jonka kapitalisti-vativat kaupungilla, ja saavat. Kymmeniä ja useissa tapauk-sissa satojakin ekkereitä kau-punkien maata ovat kaupungit lahjoittaneet kapitalistivetoille-ke yksityisomaisuudelle. Mutta kun kaupungit kilpailevat lah-jotuksen suurudessa, kapita-listit ei ole pakko tyytyä ai-noustaan maalaajojen kätien, vaan he saavat verovapaaksi sanvalaisuutta ryöstösumat telmiesia toteuttajina. Sillä selmiesia luovutuksista ja nestäjä ei ole äänestävänäsi lisärikkuuksia kapitalistille, vaan hän äänestää itselensä työtä ja paikkakunnallensa „hyvinvointia“.

Ensimmäinen väliön hyöty tä-ä Dominion hallituksen, maakuntahallituksen ja kaupunki-ken luovutuspolitiikka kap-italisteille on se, että he vapau-tuvat liikkeen perustamiskun-nomuksista ja mikä vielä enm-män he vapautuvat siitä „yrit-täjäille“ usein mahdollisesta vaarasta, menettää kaikki.

Työväluokkaa lähinnä kos-keva suoraus tuosta politiikasta on kuitenkin se erikoissuhte, joka sen kautta muodostuu. Kun hallitus tai kaupunki saad-an panemman varoja johon-kun kapitalistiseen liikevetois-teen, merkitsee se samalla että sen liikkeen työläisten „kap-i-toimisokseus“ on tullut yhä e-nemmän rajoitetuksi. Jos he yrittävät nousta riistämään vastaan, yhtiö vetoaa väin-jäsenä kaupunkimellin hallituksen ja kaupungin omiin etuihin, jolla sillä on lainoensa ja takak-siensa tähden valvottavana ja vaatii poliisin ja sotilain pi-kaista väliin tuloa.

Canadan kansaa uskotellaan sen suuremmalla hyvinvoin-nilla, mitä nopeammin kapita-lismi täällä edistyy ja sitä — kapitalistien edistymistä ei ku-nakin pyri vastustamaan, sikä-li kuin se koskee tämän maan asuttamista. Mutta typerää on

Velj Hijoppi Rottalaiselle

on nimellä myöskin pari sanaa sy-dämmen vahvistukseksi, sinä ne kyllä tarvitset. Ja nyt se kuu-luu. Minä olen aina Sinua kunnioittanut pelkäämättömyyden kriittiseksi taita. Olen haluil Si-nua sentäkin kuin kirjoittajaksi-kin.

Velj Hijoppi Rottalaiselle

tin esto, niin antaattokoon myöskin heidän asioikseen, se „taka-hen“ tullaan tietäessik. Tällä jäl-jäpöitöisellä tuottajavetoisella antai-sitte joskus todellisuudessa kunnioit-ta se joulunpäivän kunnioit-ta. — Kärme Kurikka, Tannerin akka y. m. saavat pitkän nomen ja sen he täydellisesti ansaitsevat-kin.

on peljannyt sanaa suoras-ty-tustasi jaosta ja asioista ilman joltokunnilla ja „päämielellä“ lupaa kysymättä. Sinä et ole a-ra, vaan kielitieteilijä, esivytty. Työkansan lukijat ovat sangen he-lukkasta Sinun kansaksi alaker-säsa viihtyneet ja varten varten-tykseen ja oviittaisi otannet. Mut-ta nyt Siinä haluit „ulimate min“, jossa sanot että ei enen-pää, sillä olet saanut „ulimate“ johtokunnilla, vuosikokouksilla ja ihan osastolaitkin. — Jassoo, — minä ne viisat päät Sinun järe-kesi kahlehtivat ja kynsi ruo-tuttavat, jolla „vapaan sanan“ puolesta olet monta taistelua ta-

du edes yleisen mielipiteen maallatuksella, vaan yleisen mielipide san etsiä uhria „kumpungista“, joka merkitsee, et-tä he saavat syyttää itseään, sillä itseään he äänestävät lai-haan tai takuun antamisen puolesta. Jäpi siis arvosteltavaksi yhteiskuntajärjestelmä „koka-naan, joka on vieläkin vaike-ampi tajuata ja selittää kuin riistäjien ja riistettävien väliön luokkasuhte. Tällaisessa tapauksessa kapitalismi on päässyt asetele, jossa se voipi turvallisesti pilloitua yhteis-kuntajärjestelmän flankse ja nousta maalaajojen kätien, vaan he saavat verovapaaksi sanvalaisuutta ryöstösumat telmiesia toteuttajina. Sillä selmiesia luovutuksista ja nestäjä ei ole äänestävänäsi lisärikkuuksia kapitalistille, vaan hän äänestää itselensä työtä ja paikkakunnallensa „hyvinvointia“.

Ensimmäinen väliön hyöty tä-ä Dominion hallituksen, maakuntahallituksen ja kaupunki-ken luovutuspolitiikka kap-italisteille on se, että he vapau-tuvat liikkeen perustamiskun-nomuksista ja mikä vielä enm-män he vapautuvat siitä „yrit-täjäille“ usein mahdollisesta vaarasta, menettää kaikki.

Työväluokkaa lähinnä kos-keva suoraus tuosta politiikasta on kuitenkin se erikoissuhte, joka sen kautta muodostuu. Kun hallitus tai kaupunki saad-an panemman varoja johon-kun kapitalistiseen liikevetois-teen, merkitsee se samalla että sen liikkeen työläisten „kap-i-toimisokseus“ on tullut yhä e-nemmän rajoitetuksi. Jos he yrittävät nousta riistämään vastaan, yhtiö vetoaa väin-jäsenä kaupunkimellin hallituksen ja kaupungin omiin etuihin, jolla sillä on lainoensa ja takak-siensa tähden valvottavana ja vaatii poliisin ja sotilain pi-kaista väliin tuloa.

Canadan kansaa uskotellaan sen suuremmalla hyvinvoin-nilla, mitä nopeammin kapita-lismi täällä edistyy ja sitä — kapitalistien edistymistä ei ku-nakin pyri vastustamaan, sikä-li kuin se koskee tämän maan asuttamista. Mutta typerää on

Velj Hijoppi Rottalaiselle

on nimellä myöskin pari sanaa sy-dämmen vahvistukseksi, sinä ne kyllä tarvitset. Ja nyt se kuu-luu. Minä olen aina Sinua kunnioittanut pelkäämättömyyden kriittiseksi taita. Olen haluil Si-nua sentäkin kuin kirjoittajaksi-kin.

Velj Hijoppi Rottalaiselle

tin esto, niin antaattokoon myöskin heidän asioikseen, se „taka-hen“ tullaan tietäessik. Tällä jäl-jäpöitöisellä tuottajavetoisella antai-sitte joskus todellisuudessa kunnioit-ta se joulunpäivän kunnioit-ta. — Kärme Kurikka, Tannerin akka y. m. saavat pitkän nomen ja sen he täydellisesti ansaitsevat-kin.

on peljannyt sanaa suoras-ty-tustasi jaosta ja asioista ilman joltokunnilla ja „päämielellä“ lupaa kysymättä. Sinä et ole a-ra, vaan kielitieteilijä, esivytty. Työkansan lukijat ovat sangen he-lukkasta Sinun kansaksi alaker-säsa viihtyneet ja varten varten-tykseen ja oviittaisi otannet. Mut-ta nyt Siinä haluit „ulimate min“, jossa sanot että ei enen-pää, sillä olet saanut „ulimate“ johtokunnilla, vuosikokouksilla ja ihan osastolaitkin. — Jassoo, — minä ne viisat päät Sinun järe-kesi kahlehtivat ja kynsi ruo-tuttavat, jolla „vapaan sanan“ puolesta olet monta taistelua ta-

luulo, että kapitalismin ei teki-
si tehtävänsä tässä maassa,
vaikka hallitus ja kaupungit ei-
vät kilpailisi kansan varojen
luovuttamisessa kapitalismin
edistämiseksi. Kansainvälisen
kapitalismin alhaat silmät o-
vat ottaneet Canadian siksi hy-
vin huomioon, etteivät he tä-
ällä maata jätä, vaikka heidän
pitäisi tämä valloittaa omilla-
kin pääomillaan.

M. Wahl.

Nappisaksojen hölmö- giaa.

Yhdysvaltalainen „keltainen
lehti”, jonka nimi on Päivälehti”,
ilmeistyy Calumetissa, Mish., on ot-
tanut opastukseensa Työkansaa
Single-tax-kysymyksen käsittelys-
si. Kun tuo lehdien toimitusuntu-
nen on hyvin „valaiseva”, lainaam-
me sen tähän, ei tarkoituksella po-
lemikoida Päivälehden kanssa,
vaan käyttäisimme tilaisuutta
osastokasme mitenkin saha-
huonoilla ajatellaan Päivälehden
toimituksessa. Lehti lausuu ensin
Työkansasta seuraavaan:

„Työkansa” on maaliskuun 19
päivän aamussa julkaistut artik-
keleja, jotka otaksuun on „Sing-
ke Tax-lupumukset”. Tuon artik-
kelin alussa lausuu lehti summan-
nuttakseen seuraavaan:

„Mitäkö sosialistit eivät kau-
nata yksinkertaista (Single-tax)-
verotusjärjestelmää” kyselyt
„ilmeisesti” Canadian Singletax-
referonattorit.

Vastaus sosialistein puolelta sii-
hen on selvä ja se kuuluu: Siksi
koska Single-tax ei paranna vä-
himmäissikään määrässä työväen-
luokan asemaa, se hyödyttää ai-
noastaan teollisuuden ja kaupan
harjoittajia.”

Ja sitte se laskee „vastanäk-
si” edelliseen seuraavan hölmö-
gian:

„Onko kulta kummempaa? Sa-
massa hengevedossa, kun lehti
myöntää, että se „hyödyttää toi-
luisuden ja kaupanharjoittajia”,
tökäse se, että se „ei paranna vä-
himmäissikään määrässä työväen-
luokan asemaa.” Milloinku lu-
lee „Työkansan” toimitus „työ-
väenluokan” voivan paremmin,
silloinku, kun liike-elämä on kai-
kin puolin vilkasta, vai silloinku,
kun rattaat eivät pyöri? Maan-
arvovon tarkoituksena on ainoas-
taan sellaisten huonoillisten va-
paiden olosuhteitten palauttamis-
nen, jolloin ei kukaan työtä teke-
mättä voisi ansaita mitään, kun
taasen työmies saisi pitää kaiken
sen mitinkä hän ansaitsee, sillä hä-
nen ei tarvitsisi ansioistaan mak-
sa mitään veroa, kuten nykyään
on asian laita. Tällainen on Sing-
letaxin tarkoitus. Mainittu syste-
min valitsemalla ei työttömyyttä
enää tulisi olemaan, koska suurin
maan nimeellinen, nim. maamon-
poihin valta olisi nurettu. Näin
ollen ei Single-tax ole mitään hu-
punkia, vaan on se seuraava re-
formi, josta on otettava, jos

tolit. Niin se teki ennen Toron-
tin johtokunta kun Lohilu-
to sosialistit krumasi. Kelti-
tyy on aviat nykyäänkin valaistut
toisiksi tähtämissä jutussa. Jos Si-
ni nyt lausuisit kirjoittamasta, ja
myität jo lakaneenkin toistaikse-
si, niin se olisi vahingoksi Työkan-
salle, varsinkin nyt kun lehti ai-
jotetaan saada leventämään monia
tuhansia suuremmalla tilajamää-
rällä. Maunkaan alakerat kar-
tuttavat lehden lukijakuntaa ja
pitävät yleisön hereillä. Vakavat
toimitusarvotellit eivät monasti-
kaan valiteta niin läpimukavasti
kuin alakerat-kronika. Tätä ei
Sinun pidi ottaa ylistyksen kan-
nalla vastaan, se on sanottu vaan
veljeille veljelle Työkansan ja ko-
ko läheisemmä näkemyksen katso-
n.

aiotaan luoda kaikille siedettä-
vät taloudelliset olosuhteet.”

Me puolestamme kysymme: lu-
leeko Päivälehden toimitus kap-
italismin olevan niin hölmöjä et-
teivät he osaa perustaa tehtaita
ja käydä kauppaan ilman Sing-
letaxia? Meidän mielustamme he
osaavat ja ovat osanneet. Teoli-
suden ja kaupan vilkkaus ei ri-
pu Single-taxista, vaan se riippuu
kulutuksesta. (Kulutus vuoro-
staan on riippuvainen tuotannosta,
mutta sellaisen käsittämisen on
liikaksi vaadittu Päivälehden toi-
mitukselta.) Kulutuksen suuren-
tamisessa taas Single-taxilla on
yltä paljon tekemistä kuin kä-
pissillä pikajunan vaunhin lisää-
misessä.

Päivälehden toimitus puhuu jo-
ko vastoin parempaa tietoaan tai
sitte osittain rajattoman hölmö-
tyksen suostumusta: „Maanar-
vovon tarkoituksena on ainoas-
taan sellaisten huonoillisten va-
paiden olosuhteitten palauttamis-
nen, jolloin ei kukaan työtä teke-
mättä voisi ansaita mitään, kun
taasen työmies saisi pitää kaiken
sen mitinkä hän ansaitsee, sillä hä-
nen ei tarvitsisi ansioistaan mak-
sa mitään veroa, kuten nykyään
on asiantilaa.”

Kysymme puolestamme: „Onko
kulta kummempaa” vaietta? Päivä-
lehden toimitus järkeilee
tähän tapaan: Single-tax tulee
voimaan Michiganiissa. Verote-
taan ainoastaan maata. Teollisu-
den harjoittajat ja kauppiat tu-
levat harjoittamaan liikettä Mi-
chiganiin; koska he siellä pääsevät
veroista vapaksi. Työläiset saa-
vat työtä, koska teollisuus ja kaup-
pa on vilkasta, ja he ovat on-
nellisia, koska heidän ei tarvitse
maksaa veroja. — Päivälehden toi-
mitus ei jaksa laskea, että teoli-
suden harjoittajat ja kauppiat
eivät voi harjoittaa liikettään ja
työläiset ansa Michiganiin ilmas-
sa, vaan on heidän harjoitettava
liikettä ja asuttava sillä samalla
maapinnalla, joka on kallisti ve-
roitettu. Vai luuleko Päiväleh-
den toimitus, että maanomistajat
maksaa lykkäivät vain veroja, ei-
vähä jättänyt siirtää veroja niin
toden niskoille, jotka heidän maan-
taansa käyttävät jo teollisuuden,
kaupan tai asunon tarpeisiin?
Todellinen hölmölogisti voipi
niinkin ajatella. Käytännössä
kävisi kuitenkin näin:

Single-taxin valitsemassa Michi-
ganiissa maanomistaja kolottaa
vuokraa kaikille niille laitoksille,
jotka ovat hänen kuulusti verote-
tun maansa päällä tai myynti-
paikassessa kolottaa hän liintaa
sitä muuta kuinka kaunan hän on
saanut maksaa maapalastansa ko-
kosa veroa. Tavalla taikka toisella
hän siirtää veron niiden niskoille,
jotka sita maata käyttävät tai jot-
ka sen tuotteita kulkuttavat, viime
kädessä siis työläisten niskoille.

Taltilajoillekin Single-tax on
hyödyksi vain poikkeustapaukses-
sa. Jos yhdessä maassa on mo-
lemmat verotusjärjestelmät: nyky-
nen ja Single-tax käytännössä
yhtäaika, tehtailijoja jotka harjoit-
taa liikettä Single-tax-alueella,
vapautuu liikeverosta, ja se mer-
kitsee hänelle huokeampia tuotan-
to-kustannuksia kuin kilpailijal-
lensa joka harjoittaa liikettä alue-
ella, jossa vielä täydellisin muk-
ella „liikevero”. Huokeammalla
tuotannolla ei kuitenkaan välttä-
mättömissä tarpeissa myydy tuot-
tettuaan huokeammalla kuin kil-
pailijansa, jonka tuotantokustan-
nukset ovat korkeammat. Sellai-
naiset onnettomat Single-tax oli-
sessa ei ole hyödyksi. Mutta kun o-
tetaan huomioon, että maanomis-
taja ei katsele toimitettomaa
veron kohoamista, vaan siirtää
sen maansa käyttäjien maksetta-
vaksi, tehtailijain Single-taxista
hyötyminen loppuu lyhyeen. Ja

Mitä Single-tax-järjestelmä te-
kee, on „joutilaan” seisovien
maiden keinotekoisien arvon ko-
hoamisen estäminen jossain mää-
rin ja maan viljeltäviksi tai mu-
ten tuottavaksi saattaminen. Mut-
ta siitä ei seuraa, että silloin, ei
kukaan työtä tekemättä voisi an-
saita mitään.” Sillä Single-tax
ei kykene poistamaan sitä suhdet-
ta, jonka nojalla työläisen riistä-
minen tapahtuu, nimittäin yksi-
tysoimistusoikeutta maahan ja
tuotantovalteihin. Ja niin kau-
an kuin se säilyy, on jollakulla
mahdollisuus ansaita ilman työtä
tekemättä.

Luulen tämän riittävän osotta-
maan Päivälehden höpö-logian pä-
teyvyyden.

M. Wahl.

Canadan suomalaiset.
LADYSMITH, B. C.

Osoitellamme oli ylläkirjain
kokous maalis. 17 p., joka oli
kutsuttu kokoon puolueen sääntö-
jen määräämissä järjestyksessä,
jossa äänestettiin V. J. Laakson
puolesta erottamisesta, koska
hän oman lasutusunsa perusteel-
la ei luopunut New Yorkin Utis-
ten asiamiestoimesta, vaikka osas-
tomme kokouksessaan helmik. 18
p. katsoi siinä toimeissa oleminen
puoluerikoksi.

Erottamisen puolesta annettiin
12 ääntä ja vastaan ei yhtään ään-
tä. Mitkä ovat ne vaikuttimet,
jotka pakottivat Laaksonen tuol-
la tavalla menettämään, että en-
nemmin antoi itsensä erottaa pu-
luesta kuin luopui sanottu leh-
den asiamiestoimesta, on allekir-
joittaneelle kokonaaan käsittä-
mättä.

Henkilö, joka on vuosia kulu-
tu s. puolueeseen sekä omaa tie-
toimuttamista ja toimintakykyä
kelpotavalla, että voipi sanoa
„työn meidän rautajissa” kuulu-
van valistuneimman joukkoon, on
ollut liinall tuolla tavalla menne-
levän — en toisesti — että New
Yorkin Utisten asiamiestoimi se
sitteinkin oli kilpailuun kuin sen
toimen ja puolueessa pysymisen
tai oleminen välillä oli valitava-
na! Tuollaiseen tekoon johtavi-
ta tai pakottavista syistä „yksi
arvelee yhtä, toinen toista”, vaan
kaikkalainen ajatukset ja meini-
nen arvailu on kokonaa tarpee-
tonta, sillä ne tulevat ilmi ja nä-
kyviin välillä ajan kuluessa itse-
stään, ilman „ennustelemista”. Ja
eikä tuo ole laatuun ensimmäinen
tapaus, eikä myöskään viimeinen-
kään.

Se vain nyt on varmaa, että La-
dysmithin s. osasto on sanonut
sanoittavansa tällä kertaa kyy-
myksessä olevassa asiassa lop-
puma saakka.

Osoiton toimesta esitettiin näy-
töskappale „Taistelu ja epätoi-
vo” maalis. 16 p., jossa luv-
tiin kokouksen puolesta M. Mikko-
la ilmoitti netto tuloksi \$100.00 E-
sittämisen yleisön arvostelun pe-
rustella pitäisi omistuneen hy-
vin. Se vain oli vahinko, eikä ai-
van vähenemiskään, niille jotka ei-
vät tulleet katsomaan, sillä mai-
nittiin kappale on kokonaisuus-
saan opettavaa, työväestön tämän
päivästä kurjaa ja epätoivoista
asema kuvava. Varsinkin niil-
le tuon kappaleen näkeminen hy-
vin esitettiin olisi ollut jerveel-
listä, jotka eivät vielä tajua sen-
kään vertaa, että tietäisivät mikä
ero on palkkajorjalla ja kapitalis-
tilla, vaikka koko ikänsä ovat saa-
neet nauttia toimeutunutta hanki-
ka kapitalistien heiluttamaa vi-
kuvaa näkärärooskan alaisena.

Suuri tulipalo oli 21 p. västään
nuori kylässämme. Hävittäen
useita kauppa- ja muita liikehuo-
neta maan tasalle esplanadin ja
First avenuen välisessä rautatien

Sanomalehtimiehet hoit!

Nyt jatkettunne hakuaikaa il-
moitamme, että Työkansan lalua-
taan toimittaja jolla on kokous-
ta sanomalehti urlalla ja on kun
luenn sosialidemokratisehen puolue-
eseen vähintään yhden vuoden,
sekä osaa kääntää englanninkie-
lestä suomenkielelle.

Hakemukset palkkavaatimuk-
seen on lähetettävä enen 14 päi-
vää huhtikuuta, osoitteella:
Työkansan johtokunta
Box 516 Port Arthur, Ont. Can.

jellä ja omain satunsa mukaan,
hän sanoo sellaisia olevan poikki,
joka tuntuu kylläkin todella, sil-
lä alapolella rumista ei hänellä
ole pienintäkään tuntoa, niin ol-
len on huonoillista ettei voi olla
myöskään liikunta. Lääkäri ei
ole antanut lausuntoansa hänen
suhteen sillä häntä ei ole vielä
täydellisesti tarkastettu.

Tov. J. Vuori oli tapaturman
sattunsa viemässä „maininkia”,
jolloin „toppikoli” ja „kääpärä-
ka” putosi alas silmänräpäykses-
sä saattaen yllämainittu tapatur-
man. Tämä paikka, jossa on
loukkaantui, on niissänottu piiri,
numero toisen maissa.

Tov. Kust. Apponen vaimo on
sairastanut useita viikkoja, eikä
lääkäri ole voinut sanoa varmuu-
della mikä hänen tautinsa on, ja
nyt viime viikolla hän määrättiin
leikettäväksi. Sanottu tarkoitus-
ta varten hän vietin Pincer Cree-
kin sairaalaan. Nyt hän on kuu-
lennan mukaan leikattu ja lääkä-
rin lausunnun mukaan hänessä pi-
täisi olla vatsa syöpä. Olisi kov-
in suotava että hänen parantui
ensimmäisen, sillä pienet lapset o-
vat vailla äidin helmiä loivaa.

Kirjeenv.

CREAN HILL, ONT.

Kyllä on kovin valttua homma
tällä yhteisyrityksen alalla sil-
lä mistään ei tule mitään, ja kyl-
lä siihen on syytä yksissä jos on
seppäskin. Ensimmäinen on toimin-
ta kovin laajamasta ja kolmas ja
toiseksi on johto tässä meidän
seurassa kovin pöheissä ja yllä-
limittämättömissä käsissä ja sit-
ten on yksi syy se että nuoris-
seura ei saa ihmisii innotunmaan
kun siinä ei ole juriu mitään si-
sillä. Se mitä siinä on, on niin
pörräillistä tyhjän tavottelua ja
ei suinkaan se saa enää nykykai-
naa työväet kammatusta muulla
kun aivan pimeimmillä peruko-
la ja koska myittää että tällä
työväesrö taido olla pimeän pe-
rukan vilkoi, niin meidän on teh-
tävi suuruun muutos aivan tuos-
ta pöheessä ja tottavi se perin-
pöihin ja oikeaan suuntaan. Sitte
nähään mikä ruoka yhteistoi-
mi elpymään.

Oulussa se pitänyt olla viime
suunnatuna taas nuorisoseuralla
kokous, mutta siitä ei tullut mi-
tään esonattajien puuteesta, jo-
hanka vaikutti osaksi huono il-
mottamistapa joka tällä on ky-
vin omittunen. Se on sellainen,
että jos joku haluaa että pidetään
seuran kokous, niin hän sanoo
jollekin, tietysti parhaalle tutta-
valleen, että mennään nyt ja pidi-
tään n. s. kokous ja niin se sit-
ten tapahtuu. Kyllä se olisi pal-
ken mukavampi, että ilmoitetta il-
misen julkisesti, vaikka pienillä il-
mitusluopulla niin kaikki halua-
vat tietäisivät.

Vaativat lisää palkkaa, mutta
joutuivat pois työstä, Italianisia
„lammureita” taista kymmentä
miestä viime viikolla vasti täällä
maksettavaksi sama palkka kun
tämien tyhjän töissäkin kaiva-
nuksen, kun se on täällä 150 pie-
nempi kuin esimerkiksi Creighton-
issa. Niin oikeutettu ja pieni kun
tämä vaatimus olikin, mutta sitä
ei silti olisi pitänyt tehdä Herrat

JÄTTILÄIS RYNTÄYS

Työkansan levittämiseksi kaikkiin maa- ilman kolkkiin!

Nyt toverit koettakaapa tehdä parhaan- ne omat äänitorvemme hyväksi!!!

Olemme päättänyt jakaa \$300.00 palkintoja, joka summa on jaettu seura-
vasti:

I palkinto.....	\$50.00
II „.....	45.00
III „.....	40.00
IV „.....	35.00
V „.....	30.00
VI „.....	25.00
VII „.....	20.00
VIII „.....	10.00
IX „.....	10.00
X „.....	10.00
XI „.....	10.00
XII „.....	10.00

Ja lopuksi vielä kaikille kilpailijoille, joille ei riitä palkintoja näistä yllä-
mainituista, niin me jaamme Työkansan kustannusliikkeen osaketta prosentin ar-
vosta.

Kilpailuehdot:

Kilpailu aika on ensimmäisestä päivästä maaliskuuta viimeiseen päivään tou-
kokuuta 1912.

TILAUSHINNAT

ovat ensimmäiseen päivään toukokuuta:	
Canadaan:	
1 vuosikerta.....	\$2.50
½ vuosikert.....	1.25
3 kuukautta.....	.75
Yhdysvaltoihin ja Suomeen:	
1 vuosikerta.....	\$3.00
½ vuosikert.....	1.50
3 kuukautta.....	.75

Jälkeen toukokuun ensimmäisen päivän:

Canadaan ja Yhdysvaltoihin:	
Vuosikerta.....	\$3.50
Puoli vuosik.....	1.75
Kolme kuuk.....	1.00
Suomeen ja muihin ulkomaihin:	
Vuosikerta.....	\$4.50
Puoli vuosik.....	\$2.25
Kolme kuuk.....	1.50

Kilpailijain on muistettava, että JOKAINEN DOLLARI TEKEE AINA PIS-
TEEN, siis sitä enempi pisteitä, mitä usampii dollari.
Että tilausta seuraa täysi tilaushint.

postin kulkuesta. Ei kyllä luulisi enää kahdenkymmene-
län vuosiaadalla siedettävän postin-
kustusta näin huonolla tavalla
kun se täällä on, mutta vaikka
niin raukkamaisesti kapitalistit
tekevätkin estäksien työläisille
sen pienen kehityksen mahdollis-
suuden, mikä työläinen voisi il-
liseen omasta tulevaisuudesta
suomehtia, niin ei kuiten-
kaan nämä suomalaiset ammatti-
toverit edes halua pyrkiäkään
mihinkään parempaan ja ylevämpään
vaan aina pysyttelevät sil-
li kurjalla ja halpanalalla kehi-
tyksellä minkä nykyään omaa-
vat. Kyllä nyt jo pitäisi meidän
rautatiejakeita ottaa asoi-
ta vaari ja alkaa elämään hieman
paremmin kuin nykyään. En ole
mikään hävi arvostelija, enkä
kansalaisten halveksija, mutta il-
keänä pidän sen elämän mitä kan-
salaiset kämpällä maali 4 vi-
etivät joulukuussa, tammikuussa
ja heinäkuussa. Jos kapitalistit
tyystin työläisiä nykyvät, niin
meidän arvoiset kansalaisemme
(kontrahtorit) pyrkivät sitäkin
edelle. Edelläänauksella kämpäl-
lä nimittäin suvaitsi kämpän run-
nari pitää kolmeen kuukauteen vii-
na-petterin" ja kämpärin kuo-
louspakkia. Arvaattehan arvoisat
toverit millaista on ole tällä
sellä kämpällä, kunlaa voi työläis-
sen rauhassa levätä päivän työn
rauhan jälkeen kämpässä jos
samat revolverinhuutokset val-
taavat julkisesti käyttää isäntä val-
taama, että ei voi yllä työksen-
televät työläiset olla täysin tur-
vattuina 30 joulukuun korpessa, "ki-
vikä" jo valmakailla automa-
tisilla provingin kuulilla. Ei e-
des komppanian milikaan pääs-
syt osatomaksi tästä leikistä.
Olen oikein ajattelut ja toivonut,
että koska koittaa se aika jolloin
sosialismi voitaa jalansijaa tällä
pimeällä perukalla ja avasi mei-
dän silmät niin, että oppisimme
tuntemaan oman isemme ja tä-
män kieron yhteiskuntajärjestel-
män. Ikävä kyllä, mutta todella
siltä näyttää että rautatieajaksi
on ehkä kapitalismin lujemmin
kalehtinut kuin minkään muun
työläisen, mutta eläkämme sen-
tään jääkö toivotomaksi. Mei-
dän kirkon koukkuun kuivettuneissa
jäsenissämme vielä on paljon voimaa
ja tarmoa taistelemassa
tyrannyvaltaa vastaan. Mutta
meidän voimme on heikkoa ja
pieniä elämme yli "voljenkälä"
toisillemme kansallisuuten kato-
matta ja yhteisvoinnin kokoon-
nu sosialismin punalipun juurelle
ihmisloikutta isellemme vaati-
maan.

Kaunistu
Värsypaperia

saa tilata sekä ostaa
Työkansan kontto-
rissa. Paperi on so-
mistettu kauniilla ja
sopivilla värsyillä.

Hinta 40c kaksi tuisana.

Tilataan osoitteella:
TYOKANSA
Bx 516, Port Arthur, Ont., Can.

HUOMATKAA!

sen luki roolissa kun "isämei-
dän", että meikin oli vaikea se-
rata.

Sitten seurasi näytöskappale
"Lakunäkökierillä", josta nimellä
nyt ei ole mitään erittäin sanomista.
vaan se "pikni" nauroli niin ettei
olikaan sivulista luovuttanut.
Sitten se oli hänelle itselleen lystiä.
Kaikki toiset osittivat koke ty-
dytyttävää ja rovasi oli kuin al-
kain rovasi, etten piisne hättä
"kettämään".

Kokouksen viittäjälä lauloi
Koski-Kalle hyvin luovuttava
kuppeli-ladua. Koski-Kalle
annan rekortin Cliffin ympäri-
sillä ja Cliffissä se täytyi tun-
nustaan. Meidän henkiliit nauroivat
Kallen laulujen johdosta vielä
yövuoteellaankin ja saman tein it-
sekin.

Lopuksi oli yleistä arvostusta,
joka annan jokainen itse tarve-
laksi.

Sitten sunnuntai-iltana maal-
is 31 p:n övynkin samalla talo-
lla, jossa oli ohjelmakokous. Ko-
kouksen meno on nyt tulo lä-
hemmin kertomaan, ainoastaan
muutamia huomioitani. M. m. si-
ellä valittiin luovuttimiksi. Ko-
kouksessa tehtiin seuraava lak-
ipyykä "että nuorisoseura ei lä-
vikäisy luovuttimiksi henkilöi-
tä, jotka eivät kuulu puolu-
seen". Tästä asiasta oli kiiv-
keskustelu. Siellä sivulissa puo-
lella istua kiivitti vanha aika,
jota en minä kuminkaan tun-
nut. Hän siite vastusti tuota uutta
seuran lakipykälää voiminaan
mukaan, vaan lähdeä kuin ei ol-
ut ainoatakaan puolustajaa, niin
se pykälä tehtiin ja pantiin myös-
kin käytäntöön samassa tilaisuus-
udessa valittaessa mainitsemani
voimioimiksi. Kokouksen loput-
ta seurasi ohjelman suorittajia
m. m. puheita, runoja, laulua y.
m. joita en lähde läheään ar-
vostelemaan. Olkoon tuossa si-
vumen lausuttu, että eräs toveri
luki sunnatin syntymyntunustuksen
joka näytti yleisöä kukaan luvi-
tavan, jonka jälkeen laulettiin ja
sitten mentiin työväiyssä kotiin.
Se sunnatin ämmä lie hiukan tyy-
mätöin sen uuden lakipykälän
suhteen joka tilaisuudessa tehtiin.

Tämän yhteydessä sam maini-
ta, että joka haluan siistiä huo-
neita puhdasta hoiton ja ravintoin,
niin joltakoon silloin matkansa
tov. Viron talle ja myöskin to-
veillinen kohtelu on siellä sen-
tavassa, joita Cliffin rukola-
tois yleneä puittiin; ainakin mi-
tä minä olen niinhin tutustunut.
Jokapaikan Antti.

Levittäkää
Työkansaa.

Chamberlainin ystäin laake on
saavuttanut suuren määrän la-
ajan arvostelupöytänsä pa-
rantamalla yksit, aulat ja kirk-
kulehduslehti. Koota siitä.

Saatavissa kaikissa Canadian
rohtolouissa.

PORT FRANCESLAISET HUOM!

Käykäää tutustumaan meidän
hirsisaunaan.

H. Nykänen,
Port Frances, Ont.

Kirjoituspaeria ja Kirjekuoria.

Tarvittesaine

KIRJOITUSPAPERIA, KOVERTTIA, MUSTETTA ja KYNIA.

ALEX STEWART,
kirjekappias,
127 Simpson st. Puhelin 572.

HALUTANA TIETÄÄ.

(29) Missä nykyään on entinen
tuttavani, sillä monet tervedyk-
set on nimellä hänelle aina van-
lasta maasta asti. Kolmevuot-
teen on ole mitään tienneyt Yny
Nivasta. Jos joku hänestä joutin
tietää, niin pyydän hyväntahois-
esti ilmoittamaan minulle. --
Frans Perälä, c/o G. Cunningham
Camp No. 2, North Bend, B. C., Can-
ada.

Haluaisin saada tietää Kusti
Koski-nimisen miehen kuolemasta
joka on tapahtunut Canadassa
tänä talvena, sillä olen kuulut et-
ti siellä olisi pitänyt kuolleen täl-
leen nimen miehen. Niin pyydän
hyväntahoisesti joka tietää tästä
kuolemasta ja tapahtumapaikasta
antamaan minulle tiedon, sieltä vi-
lännäkin tietoa on tervetullut.
Kunnihoitajan pyytää Jankko Ko-
ski, Box 1034 Ely Minn. (28)

Oskar W. Yrjölä

Joka on poistunut palvelus-
tämme vieden mukanaan osaston
rahoja, ynnä jättänyt maksamat-
ta laskuja kaikkiaan \$123.60 on
ne nyt takaisin suorittanut joka
täten tiedoksi annetaan Aberdeen
Wash. Maalisk. 27 p. 1912

Aberdeen S. S. Osaston puolesta
Kust Toivonen Essis Yrjönen.
Puheenj. Kirjuri.
(Osaston leima)

E. B. DOBIE.

Rahaa lainataan
Palovakuutuksia

— Ainoastaan —

::: Hyvää sekä luotettavää :::
ylhtiötä suositellaan.

4 St. Paul Street.
Port Arthur ::::: Ont.

Sinä et arvostele ihmistä sen mu-
kaan mitä hän aikoo tehdä vaan
sen mukaan mitä on tehnyt. Se on
ainoa todellinen koetus. Kun
Chamberlainin yksinäkköä ar-
vostellaan tässä mukaan, niin si-
tä ei voida mikään. Kansa kaik-
kialla ylistää sitä mitä yleväm-
min.

Ensimmäinen painos loppumyynnin kohta sen mu-
kaan kuin se saatiin sitomasta valmiiksi.

Nyt toiseen painokseen, samalla kuin se on kor-
jattu, liitettiin siihen huomattavia lisäyksiä, liitetty
historiallisia liitteitämme kuvina.

Tämän teoksen suuri menekki entisestään on kyllin
agitoimittu ja valmistunut maaperä tälle toiselle paino-
noskelle, joten tämän kirjan erikoinen arvosteleminen
tässä on tarpeetonta.

Hinta 50c. kappale kovissa kansissa. Käsitteä lihes
200 sivua.

Asiamiehille tavallinen asiamiespalkkio 20 pros.

Tilataan osoitteella:
RAIVA AJA, - Box 468, - Fitchburg, Mass.

"The Little Red"
Kenkäkauppa

HINTALISTA KORJAUKSISTA:

Puolipohjat (neulutut)	90c.
Puolipohjat (nauhatut)	70c.
Kummikannat (ostopso)	40c.
Kummikannat (Dunlop)	40c.
Nahkikannat	25c.
Paikat (siistit ja pitävät)	10-25c.

Meidän motto on: vähä maksaa ja paljo työtä.

Päämaja Union työlle & Amerikan työläisille.

Miesten saappaita ja kenkiä.

Kengät haetaan ja lähetetään. Phone 1069.

J. V. Stone,
Omistaja.

739 S. CUMBERLAND ST., PORT ARTHUR.

VANCOUVESILAISET OHOI

Tulkaapa katsomaan uutta kauppaamme
224 CAMBIE ST.

Kaikenlaisia naisten ja naisten tavaraa halvimpain hin-
toihin kuten:

Alusvaatteita, sukkaa kenkiä, kauluksia paitoja y. m.

Tupakkaa, kirjoituspaperia, mustetta, kyniä y. m.

Ruokatarvikkeita ja eläinten rehuja suuremmassa erissä
yläilämme maasendulle kaikkein halvimmalla. Kysykää hin-
toja.

Pinkkoisin saamme myöskin suomalaisia sosialistista kirjalli-
suutta.

Kunnihoitajan:

Moisio & Hull,
224 Gamble St.

Posti osoite Box 185 Vancouver B. C.

Jos tahdotte saada

hyvän ja muuten kunnollisen kyllyn niin käyttäkää international
höyry- sekä kuivakylpylaitosta, valmistettua kahdenkymmenen
viisäiden vaatimusten mukaan voimisteluosastoinen. Ehdottomasti
parhain Canadassa. Ainoa joka päivä 1-12.

Silloinkuin teitä joutaa niin käyttäkää ainoastaan interna-
tional Botling Work'sin valmistettua, valmistettua puhtaista aineista
ja sentään ovat ehdottomasti parhaat juomat. Ainoa suoma-
lainen virvoitusjuomalike näissä kaupungeissa.

146 Algoma St. Phone 823 Port Arthur.

WILJAM BLOMQUIST.

BANK OF MONTREAL

Perustettu 1817.

Pääoma kaikki maksettu	\$14,400,000.00
Jäännös	\$11,000,000.00
Varat (omaisuus)	\$168,001,175.12

PORT ARTHURIN HAARA-OSASTO

Vekseleitä kaikkialla ja kaikkialla myydään ja otetaan.
Velkankirjoja vaihdetaan rahaksi.
Valitetaan kaikkia pankkien kuuluvia asioita.

Säästöpankki.

Kirvoja maksetaan talletuksilla \$100 ylöspäin. Epäilemättä varm-
pankki on tämä, syytä ettei se on suurin ja vanhin Canadassa.

Port Arthurin haaraosasto. W. H. NELSON, Pankkir

B.C.

Colemanin S. S. osaston koko-
ukset pidetään jokaisen kuukau-
den toisena ja viimeisenä sunnun-
tina kello 7 j. p. Kirjeenvaihta-
jan osoite on: Oscar North, Box
56, Coleman, Alta., Can.

Canadian Socialist Federation
suomalaisen järjestön toimeenpa-
nevan komitean puhehojont. J. V.
Ahlyvist, 27 Alcorn ave.; sihteri
J. F. Lahti, 44 Globe ave., Toron-
to, Ont.

Cannoren S. S. osaston varsi-
naiset & lii kuuksokoukukset pi-
detaan joka enimmäinen ja kol-
mas sunnuntai kuusta kello 2 iltä
päivällä Kirjeenvaihtajan osoite
on: Juhon Turunen, L B 1163 Can
more, Alta., Can.

Kivikkosen S. S. osaston työko-
ukset pidetään joka kuukauden
1inen ja 3mas sunnuntai. Kirje-
envaihtajan osoite on: Kivikkosen
S. S. osasto, Box 75 Port Arthur,
Ont.

Canadian Socialistipuolueen to-
imeenpanevan komitean pöytä-
kirjuriin kirjeenvaihtajan osoite
on: D. G. McKinzie, Box 836
Vancouver, B. C., Canada.

Port Williamin S. S. osaston
työkokoukukset pidetään jokaisen
kuukauden 1:n ja 3:s sunnuntai
kello 8 j. p. Osoite on: S. S. o-
sasto 211 "obertson Street Fort
William Ont.

Pottsvillen S. S. Osaston varsi-
naiset työkokoukukset pidetään j-
ka kuukauden ensimmäisenä ja kol-
mantena sunnuntaina kello 2 j. p.
p. Kirjeenvaihto osoite on S. S. Osasto
Box 136 Porcupine, Ont.

Toronton S. S. Osaston kirjeen-
vaihtajan osoite on: T. S. S. Osa-
to, 214 Adelaide st., W. Toronto,
Ont., Can.

Victorian s. s. osaston osoite on
S. S. Osasto, Box 1426, Victoria,
B. C., Canada.

Ladysmithin S. S. osaston osoite on
S. S. s. osasto, Box 277, Ladys-
mith, B. C., Can.

Lake Cotenoun s. s. osaston työ-
kokoukukset pidetään joka kuukau-
den 2:nessa sunnuntaina kello 1 i
p. Kirjeenvaihto osoite on: Lake
Cotenoun, S. S. Osasto, Macrorie,
Sask.

metä-
laisten renkaan kirjeenvaihto osoite
on: Yrjö Mäkelä, Box 132,
Port Arthur, Ont.

Phoenixin suomalaisen työvä-
nen yhdistys "Järkä" pitää koku-
ksiaan jokaisena sunnuntaina
kello 10 a. p. Kirjeenvaihto osoite
on: Box 238 Phoenix B. C., Can.

Falun s. s. osaston kokoukset
pidetään jokaisen kuukauden vii-
meisen sunnuntai kello 12 päiv
a. Kirjeenvaihtajan osoite on: J.
Holm, Box 1, Falun, Alta., Can.

Port Arthurin s. s. osaston
Sairaus ja hautauspukkasen jä-
senkirjuri on: T. Niemi, 224 Second
st. Sairauden katoajana on mrs
D. Bohm 302 Algoma st. ja E.
Justin, 191 Second st. Johto-
kunnan kokoukset ovat joka kuun
1 sunnuntaina kello 2 päivällä
Jäsenmaksuja ottaa vastaan T.
Niemi osaston kokouksissa ja ko-
tona.

Sellwoodin S. S. osaston kirjeen-
vaihtajan osoite on toistaiseksi:

uudet pidetään joka 2:men ja 4:nen
sunnuntai kuukaudessa.

Kirjeenvaihtajan osoite on: Ja-
cob Kult, Pitoc, Alta., Can.

Vancouverin suomalainen sosia-
listi yhdistys Raitajaa pitää koku-
ksia joka ensimmäinen ja kolmas
perjantai, alkaen kello 7:30 l. p.
O'Brienin haallilla, Homer & Ha-
stingsin kauppala. Kirjeenvaihto o-
soite: Victor Risko 1909 Odium
Drive, Vancouver, B. C.

Creighton Minen s. s. osaston
työkokoukukset pidetään joka toi-
nen sunnuntai ja ohjelmakokouk-
ukset samaten joka toinen sunnun-
tati. Kirjeenvaihtajan osoite on:
S. S. Osasto, Creighton Min, Ont.

Sointulan S. S. osaston osoite
on: S. S. osasto, Sointula, C.

Työväen Opistoja koskevat kysy-
kät ja rahalahetykset ovat lähet-
tävä osoitteella: H. Mattson,
Box 1, Smithville, Minn.

Nepigon S. S. osaston kuukau-
kokous pidetään joka 4:jas sun-
nuntai kuussa, kello 3 j. p. p.
Kirjeenvaihtajan osoite on F.
Salo, Box 15 Nepigon, Ont.,
Can.

Meritten S. S. Osaston kirjeen-
vaihtajan osoite on Box 54 Merritt
B. C., Can.

Copper Cliffin nuorisoseuran
työ- ja ohjelmakokoukukset on jo-
ka sunnuntai-iltia kello 8. Kirjeväi-
htoosoite on C. C. nuorisoseura
Box 20 Copper Cliff, Ont. Can.

Garrison Minen s. s. osaston työ-
kokoukset pidetään joka kuukau-
den ensimmäisenä sunnuntaina. Kir-
jeenvaihto-osoite on: S. S. Osasto,
Garson Mine, Sudbury, Ont.

Salmon Arm s. s. osaston työko-
kukset pidetään joka 1. kauden
2 ja 4 sunnuntai kello 2 j. p. p. Kir-
jeenvaihto osoite on: S. S. Osasto,
Salmon Arm, Box 658 B. C. Can-
ada.

Victorian Nuorisoseuran varsi-
nainen kokous pidetään joka kuukau-
den ensimmäisenä sunnuntaina.
Ylimääräisiä pidetään tarpeen
vaatiessa. Kirjeenvaihtajan osoite
on: V. Nuorisoseura, Mond, P. O.
Ont.

Sault Ste. Marieen S. S. osaston
kokoukukset pidetään joka sunnun-
tati Työkokous alkaen kello 8 il-
lalla ja ohjelmakokous kello 8.30.
Kirjeenvaihto osoite: Finnish Socia-
list Hall, 121 Huron St., Sault Ste.
Marie, Ont.

Porcupinen s. s. osaston varsi-
naiset työkokoukukset pidetään j-
ka kuukauden 2:nessa ja 4:ntenä
sunnuntaina kello 10 a. p. Kirje-
envaihto osoite on: Box 59 South
Porcupine, Ont.

New Finlandin s. s. osaston työ-
kokoukset pidetään jokaisen kuukau-
den 2:men sunnuntai. Kirjeen-
vaihtajan osoite on: John W. Ja-
cobson, Forest Farm, Sask.

Mond Minen s. s. osaston työko-
kukset pidetään joka kuukauden
ensimmäisenä sunnuntaina kello 8
j. pp. ylimääräisiä tarpeen vaati-
essa. Kirjeenvaihto osoite: John
Ajola, Mond P. O., Ont.

Port Francesin s. s. osaston
työkokoukukset pidetään ensimäi-
nen ja toinen sunnuntai kuussa.
Kirjeenvaihtajan osoite on: S. S.
Osasto, Box 149, Port Frances,
Ont.

Rogers Studio.
82 CUMBERLAND ST. — Phone 1125.

Lauantaina 6 p:nä huhtik. kello 9 j. pp.

„En ollenkaan muista“

Kauus kansannäytelmää 4:ssä näytök. kirj. E. F. Johnson.

HENKILÖT:

Kuusniemen leskiemäntä	Fanny Hämäläinen
Taavi, hänen poikansa	F. Hirske
Aina, hänen tyttärensä	Mina Piippo
Voipala, talon isäntä	O. Anttila
Elli, hänen tyttärensä	Lisi Häkkinen
Vallesmanni	T. Mäkinen
Jaakkola, lautamies	H. Finberg
Pääkköläin Pertti	A. Roine
Aaro Pekka	L. Hietala
Kalle	P. Väinänen
Leena	Sanni Rinne
Reeta	Sofi Risko
Kaisa	Hilda Paavola
1:nen talonpoika	K. Väyrynen
2:nen	L. Mollanen
Eräs tyttö	I. Heino

Miehiä, Kyliännuorisio

Miehiä, Kyliännuorisio Pelimanni y. m.

Pääsymaksut 50, 35 ja 25c.

SEURAAVA NÄYTELMÄ ON

„Tumma täplä“

Port Arhurista.

— Tilajien, jotka eivät saa säännöllisesti lehteä, pyydetään heti ilmoittamaan siitä Työkansan konttoriin.

— Kansalaispapeireita, valtakirjoja Suomeen y. m. hankkii R. Smedberg & Co., 318 Bay St. Osuuskaupan uudessa talossa.

— Matkapiilejistä täältä Suomeen ja päinvastoin myy John B. Mannertam, 204 Court st.

— Kansalaispapeireita hankkii John B. Mannertam 204 Court St.

— Port Arthurin Ompeluseuran kokous pidetään joka torstai kello 3 iltapäivällä ylävintilassa.

— Kansalaispapeireita hankkiaan ne voitte tehdä kansalaisvalan min luonani. Kaikkia laillisia asiapapeireita allekirjoitetaan ja vannotetaan.

R. Smedberg, rahallatuomari.

Mitä?

Nyt on ajan vaatimusten mukaisia kylväjiä saatavissa International sanallia voimisteluluheen. Avoimia 1—12.

International Botling Work'jin juoma on saatavissa, jotka ovat ehdottomasti parhaat, ja ainoa suomalainen virvoitusjuomalajeissa kaupungeissa.

W. Blomqvist, 146 Algoma St. Phone 823.

— Kaikki syys- ja kevät-kärsijät olette kansalaispapeeri otta haettavissa allekirjoittaneen luot.

John B. Mannertam, 204 Court St.

City Drug Store, 262 Arthur St. on nyt avoimia sekä valmis palvelemaan teitä.

Nu-Dru-Co. päänkivystyspulvia ehdottomasti parantavat päänsärkyne.

City Drug Store, Masonic temple.

Pääsiäispöytäkirjoita myytäväksi City-Rohdoskaupasta.

Palveliat huom!

Pöytäpöytäpassaajia, kokin apulaisia ja tiskareita halutaan Port Arthurin S. S. O. Ravintolaan nyt heti.

Lähempiä tietoja saa Taloudenhoitajalta.

— Lyyselehmä myydään 338 Bay Street.

Koskinen.

— Myytävänä halvalla tölö 33x184 jalkaa 12x24 jalkaa. Kysykää 239 Vanhorn St.

Henry Johnsonin saana

Mielik Parkissa Kenogami av. 1467. Käykää työpöydästä (p.34).

Alennusmyynti erikoisuudessa. Kaikiden hengen kesipiteitä \$1.35.

Uutta karttumuikangasta, 3 y. 25 senttiä.

Verhoomuslaine, puku „dukie“, kretongikangasta, flamelleja, posliinistöitä ja lasitavaroita, jotka ovat vain tuota tilaisuutta varten valmistaneet. Minullekin myydyttiin tyynejiä, tuukkeja, laundrypusseja, sukkiä, tshelvetä, esiliinoja y. m. Kaikki nämä tavarat olivat laajasti ja siroasti valmistettuja, ei yhtään säikähtä telttyä esiliinaa, jollaisia „pyhiä“ myyskentelevät. Kaikista hienoin möpeli oli morsiamspuku, sellainen kapiustus, jota eivät tavalliset kuolessat ole milloinkaan nähneet.

236 Bay katu, Port Arthur.

54 asuinhuoneesta käsitävä talo myydään nyt heti hyvällä maksu-ehdolla. Kysykää ehdoista 391 Second st. (30)

Sitä

suomalaisen kesken jo vuositasien ajan parhaimmillaan pidetty „kirvas-kylpy“ saatavissa Bay-kadun samassa joka arkipäivä.

Huumi. Sauna on nyt korjattu uuteen, entistä parempaan kuntoon. K. Nyman.

— „En ollenkaan muista“ harjoitus perjantai-iltana kello 8.

— „Ivana julma“ ensimmäinen pöytäharjoitus ku sunnuntai-iltana kello puoli 8 iltalla.

— Näytelmäseuran kokous on maanantai-iltana puhuhuoneessa kello 8.

— „Tumma täplä“ harjoitus sunnuntai-iltana kello 3:nä päivällä. Seuraava harjoitus tiistaina kello 8 iltalla.

Kuolema korjasi nimen miehen.

Kalle Victor Ahonen kuoli viikkokivun. St. Josephin sairaalassa sairastettuaan vatsan keuhkokuumeen tulehduksa. Ahonen oli naimaton, 21-vuotias mies ja oli ollut aiemmin lyhemmän aikaa Amerikassa. Hautaus toimitetaan tänään iltapäivällä.

— „Lassi- ja Janne-Antti“ yksi huuskipiä nauropoleja mitä Tempelissä näytettiin illoissa.

Kokous näytös on liikuttanut. Taavin vanha sokeus äiti ei tiedä mitään ei uskalleta ilmoittaa niin äkkiä. Silloin tulee eräs juorutakuja ja suupään sen ilmoittaa huokselle. Samassa Taavi saapuu vangin puvussa — raudoissa ot-tamaan jäähyväisiä omisiltaan. Kyynelettömin silmin ei voi kuulla kohtausta katsesta. Sokeus äiti vaatii nauria antamaan takaisin kiihlomuksensa sekä ottaa pojaltaan pyhän lupauksen että

burin pois koidessa viime maan-laukun ajalla. Alallaen, Minä lyhyesti sisältö. Saapukaa joukolla näkemään se ansaitsee.

Päällytyökykyisiä	1
Automopillain rikkomisia	1
Väkiuomalupakirjalain rikkomisia	2
Pahanelämän pidosta	8
Päilytyksessä ja pahanelämän pidosta	39
Päilytyksessä	54
Uhkapelistä	6
Mielenvikaisuudesta	3
Varkauudesta	11
Väkiuomien luvasta myymisestä	4
Irtoaisuuksista	8

Yht. 137

54 oli yötä poliisiputkassa, 25 tuomittiin vankilaan ja sakkoima maksettiin \$796.75.

Suuret myyjäiset Tempelissä.

Minulla ei ole ollut tapana käydä naisia interviuissa, sillä sellainen ei sovelle avioliitossa o-levalle miehelle. Tässä erään päivänä kuitenkin jouduin väkensä talttomasti muuttamaan näiden seuraa ja helitä kuuin sellaista, jota en voi olla tullenkin suostunut.

Asia on näkössä sillä tavalla, että akat ynnä tytöt yhdessä, toivat suuret myyjäiset torstai- na t. k. 11 p. iltana. Aikolla, sa- moin kuin työttöilläkin, on hirveän paljon kaikenlaisia tavaroita, joita he ovat väin tuota tilaisuutta varten valmistaneet. Minullekin myydyttiin tyynejiä, tuukkeja, laundrypusseja, sukkiä, tshelvetä, esiliinoja y. m. Kaikki nämä tavarat olivat laajasti ja siroasti valmistettuja, ei yhtään säikähtä telttyä esiliinaa, jollaisia „pyhiä“ myyskentelevät. Kaikista hienoin möpeli oli morsiamspuku, sellainen kapiustus, jota eivät tavalliset kuolessat ole milloinkaan nähneet.

Käykääpä työt, polat, akat ja ukot katoamassa mitä kaikkea sellä myydään! Myyjäiset pidetään tänään kuukauden 11 p., siis ensi viikon torstai-iltana. —

„En ollenkaan muista“

hyvin kauus 4:1 näytöksen kansannäytelmä kirjoittanut F. E. Johnson esitettiin huomenna Tempelissä. Näytelmä on juuri vast'ikaan painettu, vaikka 15 vuotta sitten sitä jo esitettiin Suomessa käsikirjoituksena. Kuten tiedämme ei hyvin näytelmien koskaan näinetsä enenkään ovat kulkeneet ja tuottaneet omistajilleen hyvin tuntuva. Samoin on laita tänäinkin siksi on se vasta painettu.

1:nen näytös kuvasa pihamaasta jossa nuorisio tanssia teiskaan syntyy riitaa juomapöydän ääressä...

... voimakkoisuksia, jotka lopulta päätyvät siihen että Taavi, näytelmän päähenkilö iskee puk-konsa vartta myöten erään pahim-pukarin rintaan joka hänen morsianta panettelee.

Toinen näytös, Taavin kotona. Elli hänen morsiamensa tulee hä-dissään pelastamaan Taavia. Tääl-lä kukaan ei vielä tiedä asioista mitään. Taavin sisar Aina vaan iloisena laulelee.

Taavi tulee... vaan... hän ei ollenkaan muista murhaa teh-neensä. Syntyy surullinen kohta-us sulhon ja morsiamen välillä. Tuo vai vangin.

Kolmas näytös on liikuttanut. Taavin vanha sokeus äiti ei tiedä mitään ei uskalleta ilmoittaa niin äkkiä. Silloin tulee eräs juorutakuja ja suupään sen ilmoittaa huokselle. Samassa Taavi saapuu vangin puvussa — raudoissa ot-tamaan jäähyväisiä omisiltaan. Kyynelettömin silmin ei voi kuulla kohtausta katsesta. Sokeus äiti vaatii nauria antamaan takai-sin kiihlomuksensa sekä ottaa pojaltaan pyhän lupauksen että

alkaanse nauttia elämää. Minä lyhyesti sisältö. Saapukaa joukolla näkemään se ansaitsee.

Fort Williamista.

— Potakattia otetaan korkeim-milla hinnoilla kaaralastittain tai vähemmässä erissä.

The Thunder Bay Store Co., (28) Fort William.

— Miesten vaatetukselle ole-mine laskeutet erityisen alennuksen. Meillä on noin 100 hyvää pukuja jällellä, jotka haluamme saada he-ti myydyksi tilan abtanden takia.

The Thunder Bay Store Co., (28) Fort William.

Glespien uudessa apteekissa Simpson & Oethune katujen kul-massa, Fort Williamissa, myydään kaikkia tämän ja vanhan maan lääkkeitä. Ensimmäinen apteekki Port Arthurin menevän tien varrella.

Huomaa! Suomalainen apteek-ki.

„Copp“ uninehdosta laajenne-taan.

Uudelleen on Copp yhtiö ryh-tynt laajentamaan Fort Willia-missa olevaa uninehdostaan. Ny-kyinen valahuone on käynyt pie-keksi, joten sen tilalle rakennetaan suuri 150 x 70 jalan laajui-nen uusi uninehdon rakennus. Rakennus rakennetaan niin pian kun ilmat tulevat suotisaamiksi.

„Terveydenhoito“ Willia-missa.

Terveyslautakunnan kokoukses-sa viime tiistai-iltana lautakun-nan puheenjohtaja George Brown teki selvää siitä kurjasta sävosta, joka vallitsee Victoria kahvilas-sa, Victoria avemella. Hien sa-ni rakennuksen pienen työkin-murkussa olevan loketä, joka Mr. Brownin mielipitteen mukaan y-ltäyväin olisi voinut asettaa näyte-akunalle.

Terveysinspektori Stanley sa-noi kahvilan ei koskaan saaneen hänetä todistusta ravintolain ter-veydellisistä vaatimuksia täyttä-västä ehdosta, mutta siitä huoli-matta se on avattu ja lähtetty tely-kuukausiin. Stanley sanoo ettei hänellä ole mitään tekemistä kolo-sien kyökkin asettamisen kans-sa, mutta että se on tehty sen-destä kun kahvila on avattu.

Terveyslautakunta ei kuiten-kaan ryhtynyt asian johdosta minkäänlaisiin toimenpiteisiin, ei-ikä minkäänlaista ehdotusta teh-tä, vaikka kokestin kyökissä ole-minen tuntuikin arvoisain lauta-kunnan jäsenen mieheksi saanen vastenmieliseltä. Kaunista terve-ydenhoitoa.

Port Arthurin Ympäriillä.

Kivikokelaita.

Osuuskaupan kokous piti olla maalik. 30 p., mutta koska oli osakkeiden omistajia saapunut vain joutakin niin ei siitä tullut juuri mitään. Ajateltiin nyt ki-vikokelaist: tein ollette tulleet huomaamaan osuuskau-p. hyödyn, minkä se on tällä vähällä ajalla voinut vaikuttaa, ja nyt kun olisi sitä oikein järjepäisesti lähde-tävä puskemaan eteenpäin, niin silloin ette saavu edes osuuskau- non kokouksiin. Takanapain te soittate suutante, että niin ja niin siellä yhädyt päättävät ja määräävät, vaan kun tiedä pyy-detään kokoonkootaan, niin ette hän justultanne jouda sinne saap-u-kaan. Mikäs piru silloin auttaa kun yksien pitää päättää koko hoiodusta?

Kokouksessa päätettiin ilmoi-taa pidettäväksi illoin kokouksen jossa asiat menee päätökseen vaikka ei tulsi kun yksi sielu. Nahjustelkaa siihen katsoen ja syttäkää itsemme vaikka siellä päätätisivät helvettiin päin.

Kokousaika ja paikka ilmoite-

Seuratkaa joukkoja meille kenkimään!

UUTEEN KAUPPAAMME ON SAAPUNUT SUURI VALL-KOIMA UUSIA, KAUNITIA JA KESTAVIA KESAKENKIA. — SALLIKAA MEIDAN KENKIA TEIDAT JA PERHEENNE.

THE KYRO-HELBERG CO., Limited, 282-283 BAY STREET, PORT ARTHUR, ONT.



Suomalainen Apteekki

ja

ULOSLÄÄKITYSLIKE

KALEVA

1) Täten saamme ilmoittaa kansalaisille, että nyt kuin meidän ulosläätyslike on täydellisessä kunnossa, niin on meillä tämän maan ja Suomen lääkkeitä täysi va-rasto.

2) Siis nyt otamme paikallissiamme (agenttia) joka paikkakunnalle ynnä mat-kustavia myyjä (peteriä).

3) Huomattak! Nyt kuin meillä tulee olemaan ainoas-taan yksi asiamies joka paik-kakunnalla, siis kun ensiksi lähettää huokohuonea, hän-ellä on paras tilaisuus.

4) Joka meidän asiamiehi-siämme lähettää tilauksen on-nen ensimmäistä päivää heini-kuita, myönnetään hän ole-5) prosenttia alennusta tavallises-ta asiamiehen palkasta.

5) Jokainen kuin lähettää osoitteensa meille, saa meid-än hintaluettelon vapaasti.

6) Jokaisessa perheessä pi-täisi-olla Suomen kotilääk-keitä. Jokainen liike mies, tähi yksityinen mies tähi nai-nen, voipi asettaa rahaa my-mällä meidän lääkkeitä.

Suomalainen Apteekki KALEVA

295 Bay st. Port Arthur, Ont. HUOM! Kaikkia tilauksia täytyy seurata raha mukana.

Ft. Williamin Osuuskaupan

Liha- ja Ruokatavarakaupassa

ON AINA TARJOLLA LAADULTAAN PARASTA TAVARA.

LINJALLE LAHETAMME TAVARAN/HUOLELLISESTI JA JOUTUISASTI.

SUORA KOHTELU JA SAMAT HINNAT KAIKILLE.

The Finnish Co-operative Store Co.

PRESSON BLOCK, FORT WILLIAM.

Ainoa Suomalainen

SEKATAVARAKAUPPA

Fort Williamissa.

Emännät

Meillä saatte parhaiten kaupat tarvitessanne ruoka- ja talous-tavaroita.

HYVÄ TAVARA, HALVAT HINNAT JA SUORA KOH-TELU

Miehet

Tarvitessanne pukuja, kenkiä alusvaatteita paitoja eli ynnä muuta vastetavaraa sekä tupakkia ja kirjoitustarpeita y. m. Tulkaa meille niin telette parhaiten tyydytyksi!

Linja tilaukset toimitetaan joutuin ja huolellisesti.

The Thunder Bay Store Co.

625 SIMPSON STREET, FORT WILLIAM.

Kämpä

Myytävänä.

sekä lotti, jossa on maata 25x140. Kysykää lähempiä tietoja omistajalta.

219 Second St.

KEITTAJAT HUOM!

Keittäjän paikka julistetaan a-voimeksi Port Arthurin S. S. O. Ravintolassa. Hakijat lähetettävön todistuksensa ja palkkavaatimuk-sensa ennen t. k. 18 p. 1912.

Toimeen astuttava toukokuun 1 päivä.

S. S. O. Johtokunta, 314 Bay st., Port Arthur, Ont.

Monet reumatismia kärsivät o-ivat hämmästyneitä ja ihastuneet Chamberlainin linjamentin tuotta-mista pikaisesta avusta. Yhdessä-kään tapauksessa kymmenestä ei reumatismia tarvitse läikittää siäl-lessti. Tätä linjamenttia myy-dään kaikkialla.

dään kaikkialla Canadian rohto-loissa.

taan Työkansan ilmoitusosastoos-sa. Pitäkää siis sunne ja silmän-ne auki, että huomatte sen.

M. —

Hei! Hei!

— RAHAA LAINATAAN — nopeasti kilpimiehistöjä vastaan — John B. Mannertam. — 204 Court St. Puhelin 1739c

— Kauppa, velka y. m. laillisia kirjoja tehdään. — Asioita ajetaan —

— RAHAA LAINATAAN — nopeasti kilpimiehistöjä vastaan — John B. Mannertam. — 204 Court St. Puhelin 1739c

— Kauppa, velka y. m. laillisia kirjoja tehdään. — Asioita ajetaan —

— RAHAA LAINATAAN — nopeasti kilpimiehistöjä vastaan — John B. Mannertam. — 204 Court St. Puhelin 1739c

— Kauppa, velka y. m. laillisia kirjoja tehdään. — Asioita ajetaan —

— RAHAA LAINATAAN — nopeasti kilpimiehistöjä vastaan — John B. Mannertam. — 204 Court St. Puhelin 1739c

— Kauppa, velka y. m. laillisia kirjoja tehdään. — Asioita ajetaan —

— RAHAA LAINATAAN — nopeasti kilpimiehistöjä vastaan — John B. Mannertam. — 204 Court St. Puhelin 1739c

— Kauppa, velka y. m. laillisia kirjoja tehdään. — Asioita ajetaan —

— RAHAA LAINATAAN — nopeasti kilpimiehistöjä vastaan — John B. Mannertam. — 204 Court St. Puhelin 1739c

— Kauppa, velka y. m. laillisia kirjoja tehdään. — Asioita ajetaan —

— RAHAA LAINATAAN — nopeasti kilpimiehistöjä vastaan — John B. Mannertam. — 204 Court St. Puhelin 1739c

— Kauppa, velka y. m. laillisia kirjoja tehdään. — Asioita ajetaan —